

# Jornada

DIARIO DE LA TARDE

70 Cts. AÑO XIII N. 3.713

VALENCIA, JUEVES 11 DE JUNIO DE 1953

Dirección, Administración y Talleres: P. Sorella, 8.—T. 14538, 14837, 52575

**RESTAURANTE GRAN PARRILLA**

MARQUES DEL TURIA, 10

Cocina a la vista del público



## La esposa del presidente Odria, en El Pardo

### Sostuvo una cordial entrevista con el Caudillo y su esposa

A mediodía de hoy llegó al Palacio de El Pardo doña María Delgado de Odria, esposa del presidente de la República del Perú, que iba acompañada de las señoras de Ureta y de Larrañaga, así como del ayudante del presidente, comandante Fernández.

En el zaguán de la escalera de honor por donde hizo su entrada, la señora de Odria fué recibida por el jefe y el segundo jefe de la Casa Civil, quienes la acompañaron hasta uno de los salones de palacio, donde la esposa del presidente fué saludada por S. E. el Jefe del Estado y señora, con los cuales sostuvo una cordial y afectuosa entrevista que duró largo rato.

## Clausura del I Congreso Iberoamericano de Cooperación Económica

### Presidió el acto el ministro de Industria

Barcelona, 11.—Anoche, en el gran salón de actos del Palacio de Montjuich, se ha celebrado el banquete de clausura del I Congreso Iberoamericano de Cooperación Económica, ofrecido por el Centro de Cultura Hispánica. Ha presidido el ministro de Industria, señor Joaquín Planell, autoridades, miembros del Congreso y presidentes de las delegaciones iberoamericanas.

El total de compensales ha sido de adornado con tapices y damascos. Ofreció el banquete en elocuentes palabras el señor Alfredo Sánchez Bella, y le contestó el delegado argentino, señor Librao, quien ha formulado fervientes votos por los frutos del Congreso y por la práctica de las conclusiones aprobadas. Terminó el acto con la interpretación por la orquesta del Himno Nacional, que fué escuchado por todos los presentes, puestos en pie.

—Cifra.

## Syngmann Rhee conferencia con sus generales y el Gobierno

### Para rechazar o aceptar el armisticio

#### Se estudió la posibilidad de seguir la lucha sin aliados

Seúl, 11.—El presidente de la República coreana del Sur, Syngman Rhee, y sus generales, están discutiendo esta mañana, sin violencias, la tregua, mientras los oficiales de Estado Mayor, aliados y comunistas, trazan la línea donde cesarán las hostilidades.

El general Paí Sun-Yup, jefe del Estado Mayor del ejército surcoreano, que ha regresado de los Estados Unidos, llamado por Rhee se ha reunido, a las ocho de la mañana, con otros diez generales surcoreanos y el presidente, en el domicilio de éste. A las 9'25, Rhee llamó también al primer ministro en funciones, Pyung-Tung-Tee. Este dijo que no sabía cuál era el objeto de la reunión. Añadió que no creía que "hice hubiese contestado sin oficialmente al presidente Eisenhower sobre su ofrecimiento de ayuda después del armisticio, y en compensación a su aceptación de la tregua. También fué interrogado sobre la nueva actitud suíza, a lo que contestó el primer ministro que su Gobierno "no tenía objeción que hacer en cuanto a Suiza y Suecia" como representantes neutrales, porque su influencia no era bastante grande para vencer "el voto de mayoría de Polonia, Checoslovaquia y la India.—Efe.

mañana se ha reunido urgentemente el Gobierno surcoreano, con el fin de aceptar o rechazar el armisticio.

Antes de comenzar la reunión, el presidente y el primer ministro conferenciaron durante media hora.

En la conferencia de generales celebrada anteriormente, se cree fué estudiada la posibilidad de continuar la guerra, en contra de la voluntad de todos los aliados de Corea del Sur. — Efe.

#### Fuerte ofensiva roja en Corea

Tokio, 11.—El ejército rojo, con millares de asaltantes y un intenso fuego de barrera artillera, está combatiendo la línea del frente a su favor, por horas.

El ataque comunista al frente central, llevado a cabo en la noche última y en la mañana de hoy, ha desbordado y rodeado puestos avanzados norteamericanos y surcoreanos, habiendo logrado penetrar por cuatro sitios en la línea de defensa de las Naciones Unidas.

Los objetivos comunistas son los puntos clave de las cordilleras, que permiten observar las posiciones rojas. En Munsan, el portavoz de la Delegación de las Naciones Unidas en las negociaciones de tregua ha manifestado que "no habrá ningún comentario acerca de estos ataques comunistas".—Efe.

#### A med'a noche seguía la lucha

Tokio, 11.—Fuertes contingentes de comunistas chinos han atacado

#### Cerca de cuatro millones se recaudó en la Fiesta de la Banderita

Madrid, 11.—Según los últimos datos facilitados por la Cruz Roja Española acerca de la recaudación efectuada el día de la fiesta de la banderita, arrojan la cifra de pesetas 3.793.000.—Cifra.

las posiciones defendidas por los surcoreanos a primeras horas de la noche de ayer, rebasando algunos de sus puestos avanzados.

A media noche continuaba la lucha con gran intensidad.—Efe.

#### Suecia acepta formar en la Comisión neutral

Washington, 11.—Suecia ha notificado oficialmente a los Estados Unidos que acepta formar en la Comisión neutral.—Efe.

## MARUCHI FRESNO SE HA CASADO



La popular actriz del cine español, Maruchi Fresno, protagonista de "Reina Santa", "Catalina de Inglaterra" y tantas otras películas, que acaba de casarse en Madrid, con el escritor Juan Guerrero Zamora

(Información en la página 11)

## Los grandes reportajes de JORNADA

### MAÑANA:

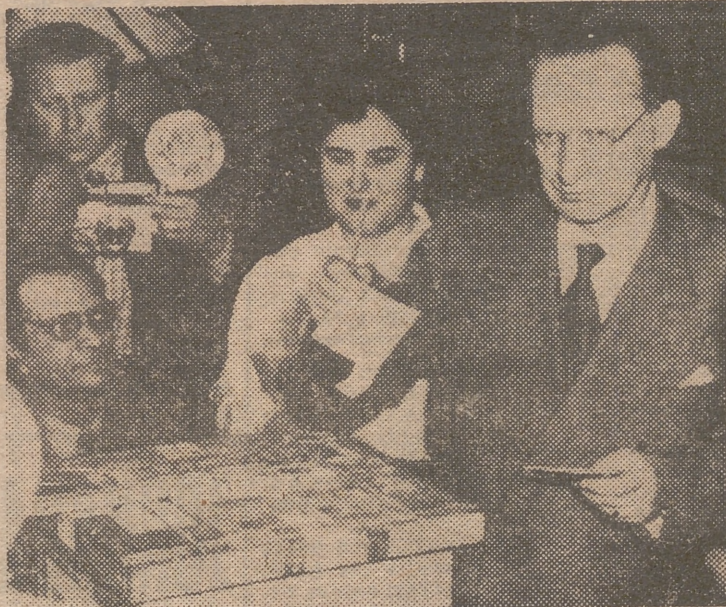
Un aviador italiano intenta volar sobre el Polo Norte

Va con la esperanza de descubrir las huellas del «Italia», en el que pereció Amudsen

La televisión española estará pronto al alcance de todos

Pueden ustedes ir comprando, a plazos, un receptor de cualquier precio

## DE GASPERI EMITE SU VOTO



ROMA.—El jefe del partido demócrata-cristiano, Alcide de Gasperi, cuya victoria se apunta ya en las elecciones italianas, en el momento de emitir su voto.—(Foto Cifra)

## Se habla de una posible reunión de Chiang Kai Chek y Mao Tse Tung

### Para suavizar la tensión interna china

Wichita (Kansas), 11.—S. S. Nehru, primo del primer ministro de la India, ha declarado hoy que Chiang Kai Chek, presidente de la China nacionalista, y Mao Tse Tung, de la China roja, "trabajarían juntos para procurar suavizar la tensión interna china", reuniéndose inmediatamente después de la fir-

ma del armisticio coreano. Añadió que en ese momento China "no será ni roja, ni gris". La reunión se celebraría "con una tercera persona aceptable para uno y otro".

Nehru fué magistrado del Tribunal Supremo de la India, y es, en la actualidad, presidente de la Unión Internacional de Abogados.



# A la sombra del Miguelete

## ESCALADORES

LOS montañeros "ciudadanos", agrupados en el Centro Excursionista de Valencia, van a celebrar, dentro de pocos días, la fiesta del Patrón mundial de los escaladores, San Bernardo de Menthon. Supongo que esta celebración será particularmente emotiva, por razones de solidaridad, ya que "otros compañeros más afortunados" —por el éxito, la situación geográfica y las disponibilidades económicas—, han logrado poner los pies en el "techo del mundo", en la misma cumbre del Everest. Ya hemos civilizado al nevado, gigante. Ya "hemos" puesto sobre su inmaculada blancura los herrajes de las botas civilizadas. Ya hemos dejado nuestra huella. Al hombre parece que le duela la virginidad de las cosas y trata de destruirla con riesgo de su vida. Ni el bosque impenetrable, ni las fuentes de los ríos más ignorados o más caudalosos, ni los mares, ni las montañas se resisten a su deseo de conquista. El hombre —infantería eterna, a pesar de toda motorización— necesita hollar todos los lugares para tener la seguridad de que los ha dominado. Es una obsesión, una borrachera de novedad la que le lleva a escalar a un Hillary, la mencionada cumbre; a un Picard, la estratosfera o el fondo del mar; un Peary y un Amudsen, los helados polos de la Tierra; un Carteret, pongamos por símbolo de los espeleólogos, las simas que guardan en cuevas los secretos de la prehistoria; un Levingstone, que se interna en el Africa salvaje, para alcanzar las fuentes del Nilo... y un periodista, que en aras de su profesión —Stanley—, busca al famoso Levingstone. Todo esto dejando a parte a los "lunáticos" que pretenden realizar el viaje al planeta satélite, es, en definitiva, una fuga organizada de la "normal" superficie de la Tierra. ¿Deporte? ¿Afan de novedad? ¿Evasión? ¿Ansia de nuevos horizontes?

Nuestros montañeros, son, por los programas que realizan, comparados con los ases internacionales, una especie de "marineros de agua dulce", pero a buen seguro que esto no deprime su ánimo, porque el Santo Patrono de los montañeros, une con la misma fuerza y en cuerda de escalada a un Hillary... y al último socio del Centro Excursionista. Cada uno pone su meta un poco más allá de sus posibilidades. No cabe duda que a la tierra y al mar se les puede descubrir un poco cada día, y esto es lo que hacen estos muchachos, que desde las cumbres regionales, sirviendo de vigías, nos anuncian la belleza de las tierras valencianas.

Chanzá

## DIETARIO VALENCIANO

**SINDICATO DE LA CONSTRUCCION.** — Para bajar en un pueblo de la capital se necesitan carpinteros de armar (encontradores) y ferrallistas, oficiales de primera y segunda (albañilería).  
**CLUB VALENCIA.** — Hoy, jueves, día 11, a las siete y me-

## JEROGLIFICOS

Por I. CUESTA



Pregunta: ¿Cómo es el maestro? La solución, mañana.

Solución al jerglífico del pasado lunes: Alumbrado.

ción de diapositivas en color. Quedan invitados, como de costumbre, los señores socios y simpatizantes.

**RADIO NACIONAL.** — 17'30: Re-transmisión desde el Real Colegio del Corpus Christi de las "Complejas" de Erb. 18'30: Resumen de prensa. Tablón de anuncios. Información financiera. 18'45: Emilio Vendrell. 19: Emisión de turismo. 19'15: Emisión-concurso cara al público. 20'15 La Voz de Valencia, emisión regional. 20'30: "La mujer de los ojos cerrados", novela de Pierre de l'Hermitte. Capítulo IV. 21: "Pan", revista sindical. 21'32: Información deportiva. 21'45: Escritores al habla: "Calendario valenciano". 22: Diario hablado de noche. 22'30: Velada de ópera: "La Gioconda", de Ponchielli. 1: Cierre de la estación.

**FARMACIAS DE GUARDIA.** — Salvador, 15; Puerto Rico, 31; Doctor Zamenhof, 3; Calvo Sotelo, número 1; camino Real de Madrid, número 92; Paz, 26; Peñayo, 28; Cirilo Amorós, 45; Doctor Simarro, número 34; Mercado, 43 (frente Mercado Central); Ruzafa, 50; avenida Burjasot, 25 (bloque Tendetes); Jesús, 43; Guillén de Castro, número 109 (esquina Lepanto); San Vicente, 62; plaza Mosén Sorell, 6. Servicio madrugada: Salvador, número 15; Puerto Rico, 31; Doctor Zamenhof, 3; Calvo Sotelo, 1; camino Real de Madrid, 92; plaza Mosén Sorell, 6.

En el Distrito Marítimo: José Benlliure, 266; Reina, 37; avenida Puerto, 201.

Servicio de madrugada: José Benlliure, 266; avenida Puerto, 201.

## Reunión del Gremio de Abaniqueros

En la sala de juntas del quinto piso de la Casa Sindical Provincial se reunió el Gremio de abaniqueros. Presidió el maestro Mayor del Gremio, don Alejandro Lorca; procurador en Cortes, don Manuel March Tortonda; secretario provincial del Sindicato de Actividades Diversas, señor Ruiz, y el secretario asesor de la sección social de dicho sindicato, señor Carrillo de Albornoz.

El motivo de la reunión fue para dar cuenta a los afiliados de la reciente promulgación de la reglamentación provincial de la industria abaniquera.

Igualmente se acordó el convocar en breve a los afiliados para una asamblea general con vistas a la reorganización del gremio.

## RELIGION VEN Y VERAS

LA persona de Jesús es su Corazón. Llegar al corazón es el sentimiento más vivo del ser; conquistar el corazón de Cristo no es difícil. Si pensáramos...

La persona de Cristo en su vida humana irradiaba tal atractivo, que los Apóstoles se rendían a su invitación de seguirle sin razonar el por qué. Era la elevación al infinito de ese sentimiento humano de adhesión que no nos

permite razonar: ¿Acaso es posible explicar el por qué de nuestra adhesión a alguien? El apóstol San Felipe no sabe decirle a Nataniel más que esto: "Ven y verás." Es su razón

para abandonarlo todo y seguir a Jesús. El, ha visto.

Para ver, hay que penetrar en el corazón, donde se entra por la fe, se camina por la confianza y se corona del amor. Lo más hermoso de esta trayectoria es que es completamente humana. Y así la devoción al Corazón de Jesús nos puede ser tan asequible y sencilla, como la conquista del hermano y del ser amado. Más aún; más sencilla, porque no nos proyectamos hacia un corazón indiferente o adverso, sino totalmente inclinado y esperanzado de nuestra llegada.

Hay que partir de la fe, pero no hay que razonar, sino entregarse. Razonar y querer filosofar la inclinación a Cristo, como razonar la fe —aunque es posible— nos obligaría, como dice Leclercq, a una serie de silogismos y de razones, que las hay en abundancia, tan fríos y tal vez tan insípidos —"como una fruta en conserva o un cuerpo disecado"— que nos darían un esqueleto silogístico, articulado y lógico, pero sin la carne viva del sentimiento y del amor. Del corazón no puede obtenerse esqueleto. Y esta devoción va de corazón a corazón.

Gran consuelo para nuestra época y para los hombres de ella, que Cristo haya querido enviarnos esta ingeniosa y dulcísima devoción. Debemos sentirla y agradecerla. Si no fuéramos tan ingratos, la com- prenderíamos.

Vayamos, pues, a su altar, y acerquémonos a su Sagrario —donde su Corazón está vivo y latente— siempre, y mejor mañana en su solemnisma festividad.

P. SPUCHE

## Santorial y día litúrgico

Día 12.—El Sacratísimo Corazón de Jesús. San Juan de Sahagún, San Cirino, San Nazario, San León, San Olimpio y Santa Antonina.—Rito doble de primera clase con Octava privilegiada de tercer orden. Ornamentos blancos. Misa pronia. Credo. Prefacio del Corazón de Jesús.

## CULTOS

Las Cuarenta Horas terminan mañana en la iglesia parroquial de San Nicolás.

—En la parroquial de San Andrés continúa el triduo en honor de San Antonio de Padua. Por la mañana, a las 8'30.

## LA PROCESION DE MARIANNA

De la iglesia de la Compañía saldrá mañana la tradicional y solemnisma procesión del Sagrado Corazón de Jesús, que será presidida por nuestras primeras autoridades y en la que oficiará el excelentísimo y reverendísimo señor Obispo Auxiliar.

Antes de la reserva solemne, el señor alcalde de la ciudad renovará la Consagración de Valencia al Sagrado Corazón.

—El novenario en esta iglesia se celebrará durante los días del 13 al 21.

## ¿Qué tiempo hará mañana? Atención al pronóstico del sabio Pelhana



Compre su NEVERA en

**QUILLET, S. A.**

Colón, 20

Precios desde 650 a 14.000 Ptas.

## VERANEE ENTRE PINOS

En nuestros magníficos chalets, amplios y dotados de todos los servicios modernos.

## EN LA ELIANA

CON FACILIDADES DE PAGO

— EN CINCUENTA AÑOS —

Informará: PUCHADES  
 Pintor Sorolla, 9, teléfono 18.456



**TRITURADORES, CERNEDORES, FILTROS-PRESA, MACHACADORAS, HIDROEXTRACTORES CENTRIFUGOS, MOTORES COMPRESORES, REDUCTORES VELOCIDAD, BOMBAS DE MEMBRANA Y VACIO.** Industrias SEGUL. Lepanto, 23. Tel. 11800.

**MOTORES JURIALES «VELLINO»**, todas potencias. Entrega inmediata «La Casa del Automóvil». Colón, 12. Teléfono 10393. Valencia.

**POR MARCHAR**, urge vender elegante radiogramola, cosa extraordinaria, R. C. A.

S., 2 altavoces, 8 lámparas, 4 cambios, sonido relieve americano bonito. Radio 3 ondas, 6 lámparas, cogiéndolo todo, precio que sea. Calle Botellas (Hospedería Comercio).

**TRAJES A PLAZOS.** En altas calidades. Más barato que nadie. Estambre primera, a 500 pesetas. CARDA, 10 y 12.

**AZULEJOS ONDA SANEAMIENTO ROLLA CIPRIANO CASTELLO. EXPOSICION Y ALMACEN: GUILLEN DE CASTRO. 48. TEL. 19377.**

**SUAVICE SUS HOJAS** de afeitarse con BAKEFIL. Cinco pesetas. Patentado en España, Suiza, Francia, Tanager, etc.



**GESTORIA OFICIAL JORDA TRAMITARA RAPIDAMENTE PASAPORTES PARA EL EXTRANJERO, PENALES, MATRICULAS, TRANSFERENCIAS Y CARNETS CHOFERS, COLON, 30. TEL. 16923.**

**ESCUELA CHOFERS.** Enseñanzas garantizadas chofers mecanicos. Precios económicos. Antes de aprender consulte con ORTIZ, Ciscar, 39.

**PRESTAMOS** sobre rústicas, al cuatro por ciento. Largo plazo, rapidez. Reserva. AGUSTI. María Cristina, 1.



**APRENDA a BAILAR** los ritmos modernos en estudio IRANZO. Centelles, 41 (travesía Cádiz).



**CHATARRAS, OBJETOS, MUEBLES, ropas, todo. EL CONTRASTE.** Ruzafa, 67. Teléfono 16973. Pasamos domicilio inmediatamente.

**COMPRO ABSOLUTA RESERVA ALHAJAS, ORO, PLATA PLATINO. PAPELETAS EMPENO ANTIGUEDADES MAHER AVENIDA OESTE 38**

Estos anuncios se admiten en la administración de

**JORNADA**

Pintor Sorolla, 8, de 9 a 1 y de 4 a 7



# A la sombra del Miguelete

## AYER SE REUNIO la Permanente Municipal

Ayer por la tarde, bajo la presidencia del alcalde, señor Rull Villar, celebró sesión ordinaria la Comisión Permanente Municipal, despatchando un orden del día compuesto de 70 dictámenes.

Volvió a Comisión el dictamen referente a la celebración del mercado del ganado de cerda en el local del Sindicato Provincial de Ganadería, de la avenida de Campanar, en vez de celebrarse en el Camino de Tránsitos.

Los acuerdos adoptados fueron en su mayoría sobre traspasos de puestos, apertura de establecimientos, licencias de edificación, apremios por importe de análisis de muestras de leche y otros de trámite. Entre los restantes destacan el dictamen número 40, en el que se proponía que cuando se produjeran roturas en las instalaciones de barreras levadizas en los pasos a nivel del camino de Tránsitos, con las líneas de los ferrocarriles eléctricos, se lleve a efecto la inmediata reparación por la compañía, de acuerdo con el ingeniero municipal, conforme señala el dictamen, conducente a que el servicio se preste en condiciones normales con la mayor rapidez.

La propuesta de apertura de la calle de Martínez Aloy, en su acceso por el camino de Tránsitos, pasa a informe de la Comisión de Ensanche.

La Comisión de Fomento eleva el expediente de contratación del arriendo del café restaurante de los Viveros municipales, para que la Corporación Municipal decida si desea denunciar el contrato a la terminación de los cinco años forzados previstos, o consiente la renovación del mismo por anualidades. A este respecto se acuerda no denunciarlo este año, y que anualmente la Comisión de Fomento lo someta a la resolución del Ayuntamiento.

Se aprueba el proyecto, presupuesto y pliego de condiciones facultativas y económicas para la ejecución mediante subasta de las obras de urbanización de la calle del doctor Zamenhoff.

En despacho extraordinario se aprueba la resolución del concursillo para la adquisición de telas, con destino a la confección de uniformes de verano para el personal de la policía municipal.

### A LOS INDUSTRIALES DEL RAMO

Teniendo necesidad de adquirir esta excelentísima Corporación cuarenta y seis uniformes de verano, color gris, compuestos de chaqueta, chaleco, pantalón y gorra, con los escudos bordados, y quince pares de zapatos negros, todo ello con destino al personal subalterno de la Sección de Sanidad, se requiere a todos los industriales del ramo establecidos en esta plaza, que se dediquen habitualmente a esta clase de confecciones, para que en el plazo de ocho días, desde la inserción de este anuncio, presenten en plica cerrada sus ofertas, con sus correspondientes muestras, en el Negociado de Gobierno Interior, donde se les facilitarán todos los detalles relacionados con este concursillo y un cartulina para la colocación de las muestras de telas.

### A LOS SASTRES

Teniendo necesidad de adquirir esta excelentísima Corporación, mediante concursillo, cuarenta uniformes de verano, color gris, compuestos de chaqueta, chaleco, pantalón y gorra, con los escudos bordados, para el personal subalterno de conseller, porteros, maceros y alguaciles. Se requiere a todos los sastres establecidos en esta plaza y que se dediquen habitualmente a esta clase de confecciones, para que en el plazo de ocho días, a contar desde la inserción de este anuncio, presenten en plica cerrada sus ofertas, con sus correspondientes muestras de telas y forros, en el Negociado de Gobierno Interior, donde se les facilitarán todos los detalles relacionados con este concursillo y una cartulina para la colocación de las muestras.

ciado de Gobierno Interior, donde se les facilitarán todos los detalles relacionados con este concursillo y una cartulina para la colocación de las muestras.

### ANUNCIO

Durante el plazo de diez días naturales, a contar desde la publicación de este anuncio en el "Boletín Oficial de la Provincia", queda expuesta al público en la Sección de Hacienda de la Secretaría Municipal, la matrícula de anuncios de todas clases para el año actual, a fin de que durante dicho plazo, puedan formular las reclamaciones que se estimen oportunas. — Valencia, a 9 de junio de 1953. — El alcalde, Baltasar Rull.

### REVISIÓN DE CENSOS DE GANADO Y VEHICULOS SUJETOS A REQUISICION MILITAR

Todos los propietarios de ganado mular, asnal y bovino, carruajes de tracción mecánica y de sangre, motocicletas, motocicletas y velomotores residentes en el distrito de Zaidia, cuyo primer apellido comienza por la letra que a continuación se indica, deberán acudir, llevando consigo los citados elementos, al Llano de la Zaidia, a las ocho de la mañana.

Día 12: Letras Q a Z.

## Telegramas especiales de felicitación

Para que los telegramas especiales de felicitación de texto fijo cursados con ocasión de la festividad de San Antonio de Padua sean recibidos en su día onomástico, se recomienda la conveniencia para evitar aglomeraciones de público en las ventanillas, depositarlos con prudente antelación, un día o dos antes de la festividad indicada; no obstante lo cual, la entrega de los despachos, sea cual fuere la fecha de imposición, se efectuará el día 13.

Iguales normas regirán en sus cesivas festividades habilitadas para esta clase de telegramas.

## Instituto Nacional de Previsión

### De interés para empresas y productores

Ante la proximidad de la fecha en que los productores podrán hacer uso de la facultad de cambio de entidad colaboradora para recibir las prestaciones del Seguro de Enfermedad, se pone en conocimiento de las empresas cuyos productores hayan solicitado dicho cambio, que en las oficinas de la Delegación Provincial del Instituto Nacional de Previsión y en sus agencias respectivas les será facilitada la lista de todas las entidades colaboradoras elegibles con radio de acción en esta capital y provincia, cuya lista, obligatoriamente, deberá quedar expuesta en los respectivos centros de trabajo.

## El sábado, fiesta del Sindicato Textil

### A este efecto cerrarán los establecimientos

Pasado mañana sábado, el Sindicato Textil celebrará la fiesta dedicada a su Patrono San Antonio de Padua, por cuyo motivo cerrarán todos los establecimientos del ramo.

A las ocho tendrá lugar una Misa de comunión. A las once, Misa cantada, con sermón, en la iglesia catedral.

A la una de la tarde, en el salón de actos de la C. N. S., se celebrará la distribución, entre los productores del comercio textil, de plazas gratuitas en residencias de verano.

A las dos, comida de hermandad, cuyos tiquets, al precio de 75 pesetas, pueden retirarse en los establecimientos Aberola Hermanos, Hijo de Tomás Matiques, Hijos de Pascual Montañes, Sánchez de León Hermanos y Alvaro Oltra.

## Ayer se inauguró la Exposición catequística del Frente de Juventudes

### Asistió el subje provincial del Movimiento

### Brillante y simpática actuación del colegio del Pilar

Ayer tarde tuvo lugar el acto solemne de inauguración de la II Exposición Catequística del Frente de Juventudes.

A la hora anunciada llegó el subje provincial, don Santiago Guillén, a quien esperaban el jefe accidental del Distrito Universitario, señor Torres; capellán provincial y jerarquías del F. de J.

Dió comienzo el acto con la intervención de los alumnos del colegio de religiosos mariñistas, quienes desarrollaron un programa completísimo y en el que el buen humor y el arte que se encierra en estos pequeños actores hizo pasar un rato agradabilísimo al numeroso auditorio juvenil que se concentró en el local de la exposición con este motivo. Interpretaron diversos diálogos; números musicales muy graciosos y, sobre todo, destacó la actuación del grupo de armónicas y la selecta rondalla que dirige el maestro Jarques, que interpretaron magistralmente distintas composiciones. Tanto el señor director, don Eladio Ochoa, como los profesores asistentes, se interesaron vivamente por esta actuación, dando una prueba más de la armonía existente en estos organismos educadores de la juventud valenciana.

Terminó el acto con una breve intervención del capellán provincial del distrito, para dar por inaugurada la exposición y agradecer, con palabras de sentida gratitud, la magnífica colaboración del Colegio del Pilar, felicitando a los pequeños artistas.

Asistieron con el subje provincial, en la presidencia, el secretario provincial del F. de J., delegado diocesano de catecismos, don Vicente Calatayud; director del Colegio del Pilar, don Eladio Ochoa, con una nutrida representación de los profesores, capellán provincial y capellanes de los hogares de la capital, jerarquías provinciales y otros invitados.

Después del acto, el subje e in-



El subje provincial del Movimiento, camarada Santiago Guillén Moreno, en el acto inaugural

## Homenaje a María Beneyto

La Agrupación Literaria Amigos de la Poesía ha organizado una cena de homenaje a la poeta valenciana María Beneyto, con motivo de los éxitos alcanzados últimamente; Premio de Poesía de nuestra Diputación y primeraccesía "Premio Boscán de Barcelona".

La cena tendrá lugar el sábado próximo, día 13, a las 22 horas, en el restaurante Venta del Toboso, Mar, 22.

Los tickets podrán retirarse en Amigos de la Poesía o en el mismo restaurante.

## La calle de la Floresta a San Antonio de Padua

Durante los días 11, 12, 13 y 14, la calle de la Floresta celebra las fiestas en honor a San Antonio de Padua. Los actos más destacados tendrán lugar el próximo domingo, día 14, en el que, a las diez, se celebrará una Misa solemne en la parroquia de San Juan de la Ribera, oficiando el reverendo padre don Ildefonso Rosell.

Por la tarde, a las seis, se verificará reparto de juguetes a los niños menores de siete años hijos de los abonados a la fiesta, a quienes se les ofrecerá una merienda.

Completan el programa del día varios festejos musicales de carácter popular, los que terminarán con una gran traca.

vitados recorrieron la exposición, admirando los trabajos expuestos.

Durante toda la tarde, fué muy visitado el local. Este permanecerá abierto durante toda la semana próxima, por las tardes, de cinco en adelante, y durante esos días se proyectan diversos actos catequísticos, musicales y literarios, realizados por los hogares de la capital y colegios de religiosas.

## Pido la palabra

1926.—LA CALLE DE LA FLORESTA

Distinguido señor: La famosa calle de La Floresta celebra estos días unas espléndidas fiestas en honor de San Antonio, para celebrar el arreglo de la misma, que ha quedado hecha una maravilla, y por ello quiere invitar a todo el pueblo valenciano a tomar parte en su regocijo, por mediación de esta sección «Pido la palabra», que tanto nos ayudó para conseguir el arreglo de la calle.

Por lo tanto, por la presente invitamos a todos los lectores de JORNADA a acudir a dichos festejos, en la seguridad de que la comisión les obsequiará y atenderá, queriendo asociar a toda Valencia y su provincia a los festejos de la calle de La Floresta.

Salúdale atentamente, por la comisión: Andrés Ponte.

**TERRAZA JARDIN**

**¿SE PUEDE SER ASESIONO Y AL MISMO TIEMPO BAJITO?**

**GILA**

lo explica, a partir de hoy, en **Terraza RIALTO**

¿Puede una marquesa hablar por teléfono con un ladrón?

**GILA**

lo hace desde hoy en **Terraza RIALTO**

¿Puede un doctor tener su enfermito propio?

**GILA**

dice que sí, en su nuevo monólogo de su tío Ildefonso, en **Terraza RIALTO**

Y por eso, con un nuevo repertorio de **GILA**

le esperamos hoy en **Terraza RIALTO**



# Jornada en la Región

## Junta de Autoridades y Mandos del Distrito de Sueca

### Continúan las tareas de las comisiones

Después de los actos inaugurales celebrados ayer por la mañana en Sueca, y de los que ya dimos información, continuo por la tarde la reunión de las comisiones de trabajo, que son las siguientes: Obras y Servicios Municipales, presidida por el teniente de alcalde de Sueca, don Francisco Segarra; Urbanismo y Comunicaciones, presidida por el alcalde de Almusafes, don Enrique Duart; Hacienda y Ordenación Municipal, presidida por don Manuel Serrano Pla, diputado provincial; Educación y Asuntos Escolares, presidida por el alcalde de Albalat, don José María Martín.

A las referidas comisiones asistieron, como técnicos, don Joaquín Lleó Vano, ingeniero del Instituto Nacional de Colonización; don Juan Durich, jefe provincial de Sanidad; don Juan Camps, jefe provincial de Sanidad Veterinaria; don Primo Poyatos, jefe provincial de Ganadería; don José Crespo, diputado provincial ponente de Servicios Municipales; don Ramón Jurado, jefe de

la Sección de Servicios Municipales de la Diputación Provincial; don Jesús Alberola y don Alberto Oñate, Ingenieros de Obras Públicas; don Rafael Dicenta Vera, ingeniero de la Diputación Provincial y Asesoría Municipal, y don Alfonso Buendía Montilla, don José Diago Roger, don Eduardo Fernández Fuentes, don Antonio Vicente Idelsaz y don Manuel Mateu Sánchez.

#### LA SESION DE HOY

Esta mañana han continuado sus reuniones las distintas ponencias, y esta tarde quedarán terminadas las conclusiones, que serán presentadas al Pleno que ha de celebrarse en el salón de actos del Ayuntamiento y que en su redacción definitiva serán leídas en la solemne sesión de clausura de la Junta de Autoridades y Mandos del Distrito de Sueca, que se celebrará el próximo domingo, bajo la presidencia del gobernador civil y jefe provincial, don Diego Salas Pombo.

### BENICALAP

#### FIESTAS A LA VIRGEN DE LOS DESAMPARADOS

Han comenzado en este poblado de Benicalap las fiestas que todos los años se dedican a la Virgen de los Desamparados que durarán hasta el lunes día 15.

El extracto de las fiestas a celebrar es el siguiente:

Hoy miércoles, día 10: A las seis de la tarde, cueñas en la calle de Berriá. A las ocho, pasacalle por una banda de música. A las 10'30 concierto musical. A las 12'30, disparo de una traca en el citado cruce.

Jueves, día 11: A las seis de la tarde, cueñas en el patio del Grupo. A las ocho, tradicional traslado de la imagen con un señalado itinerario, disparando los clavarios, durante su recorrido, cohetes de lujo.

Viernes, día 12: A las cinco de la tarde, entrega y bendición de un cuadro del Bautismo, que los clavarios costean y ofrecen a la parroquia, pintado desinteresadamente por el clavario don Vicente Gil con destino a la pila bautismal. En el mismo acto será bendecido un nuevo manto para la imagen y un fajín de capitán general, donadas ambas cosas por los clavarios y clavarias de cada ejercicio; a las seis, cueñas; a las ocho, pasacalle; a las 10'30, concierto; a las 12'30, traca de lujo.

Sábado, día 13: A las siete, diana con acompañamiento de música y disparo de truenos; a las nueve, reparto de donativos a las personas necesitadas del poblado; a las 12, ofrenda de flores a nuestra Patrona; a las nueve de la tarde, en el patio del Grupo, ante la imagen de la Santísima Virgen, se rezará el Rosario, con Salve final cantada; a las 12'30, disparo de un castillo de fuegos aéreos.

Domingo, día 14: A las 6'30, diana, con disparo de truenos; a las 7'30, Misa de comunión general en el patio del Grupo, con Salve

#### TELEFONOS DE JORNADA

Redacción ... 1 4 5 3 6  
Administración 1 0 6 1 7  
Talleres ... 5 2 5 7 5

JORNADA - Página 4

## Construcción de un edificio con 15 viviendas en Requena

### Con subvención de 300.000 pesetas

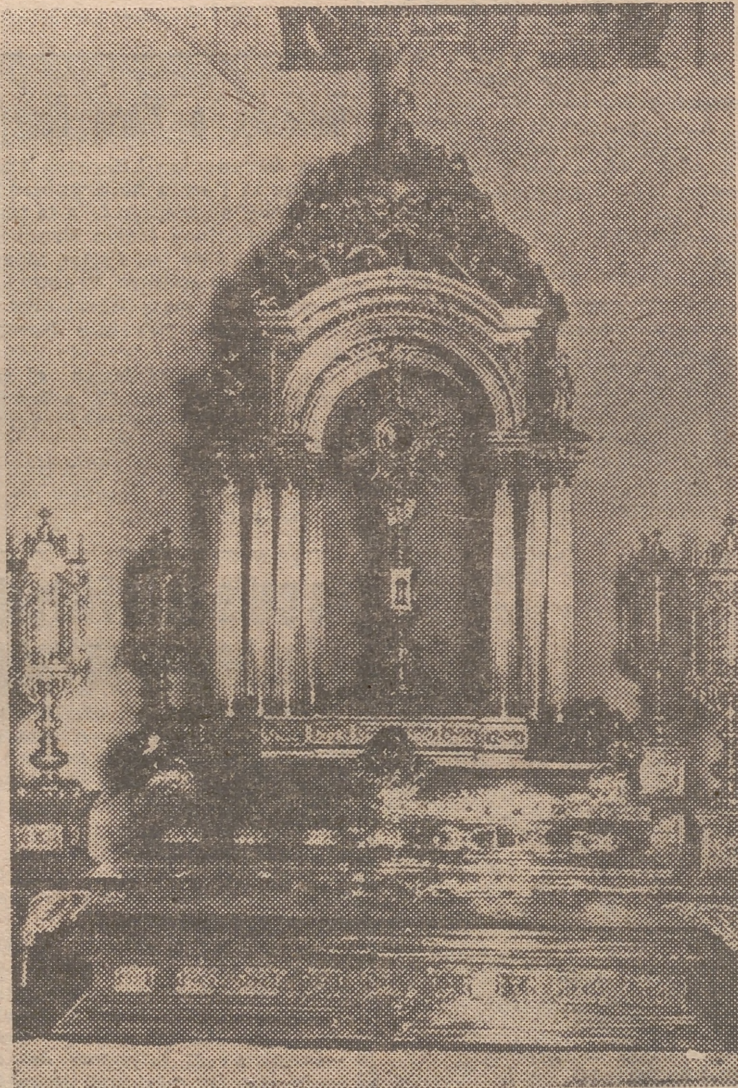
El Ministerio de Educación Nacional, previas las formalidades pertinentes, ha aprobado el proyecto formulado por el arquitecto señor Cort Boti, para la construcción directa, por el Ayuntamiento de Requena, de un edificio destinado a quince viviendas. Para estas obras se concede una subvención de 300 mil pesetas, las que serán abonadas en los plazos y condiciones que se establecen en los decretos dictados en 15 de junio de 1934 y 7 de febrero de 1936.

## Sobre incendios en zonas forestales

Al objeto de evitar los incendios en zonas forestales, el Gobierno civil de la provincia excita el celo de las autoridades locales y de la fuerza pública para que ejerzan por todos los medios a su alcance, la máxima vigilancia, quienes, en todos los casos en que la desobediencia, rebeldía, desidia y negligencia así lo aconsejen, darán cuenta al gobernador civil.

Los infractores serán sancionados con todo rigor.

## Nueva Custodia para Moncada



La magnífica custodia que, con destino a esta parroquia de Moncada, bendijo, el pasado domingo, el arzobispo de Valencia, doctor don Marcelino Olaechea

## La línea representativa, en la nueva etapa de la organización sindical

### El productor don Enrique Calabuig nos habla sobre los Patronatos y Consejos Provinciales de Administración

Traemos hoy a la palestra la voz de un conocido productor que forma parte como vocal en el recién creado Consejo Provincial de Administración de los Servicios Sindicales y Obras de Previsión Social que agrupa el Instituto de Previsión Social del Seguro de Enfermedad y Obra "18 de Julio".

Se trata de Enrique Calabuig Martínez, jefe de la Sección Social



Enrique Calabuig, de Industrias Químicas

del Sindicato de Industrias Químicas.

#### HABLA DON ENRIQUE CALABUIG MARTINEZ

Iniciamos el diálogo con el señor Calabuig:

—¿Qué opinión le merece la creación del Consejo de Administración?

—Me parece acertada porque da a los productores la garantía de que sus deseos serán satisfechos. Nunca podrán decir que no se les atiende, puesto que nuestra única obligación es conseguir el mejor servicio para el trabajador. Esto acarreará una serie de trabajos y preocupaciones sobre nosotros, pero estamos seguros de que nuestra labor conducirá al éxito.

—¿Qué ambiciones tiene el Consejo?

—La ambición de todos es acertar. Deseamos que la obra del Seguro de Enfermedad sea una verdadera conquista de los trabajadores.

—¿Qué es lo primero, en su opinión, que se debe afrontar?

—Dar mayor flexibilidad a los trámites burocráticos. Hay que llegar —si es que esto es posible— a suprimir los papeleos innecesarios y que los servicios sean rápidos y lo más perfectos posibles.

—¿Qué iniciativas tiene usted?

—Hasta que no me haga cargo del asunto no puedo darle a usted una opinión. No obstante, creo que se podrían ampliar algunos servicios fundamentales.

—La Organización Sindical ha dado un gran paso al crear estos Consejos Provinciales de Administración de los Servicios Sindicales y Obras de Previsión Social. Se ha cumplido así la promesa del delegado nacional de Sindicatos que con fecha 1 de septiembre del pasado año promulgó las bases para una futura acción sindical. En estas bases y más tarde en el Consejo Político Sindical, celebrado en noviembre, se vió claramente que era un deseo de todos de que la línea representativa, es decir, los empresarios, técnicos y obreros, en-

trasen a formar parte y a intervenir directamente en aquellas Obras y Servicios que se habían creado en beneficio de ellos.

—En efecto —nos dice el señor Calabuig—. Es ésta una medida que produjo general satisfacción en todos los medios de la producción. En algunas Obras se han constituido ya los Patronatos, es el caso de Educación y Descanso, Formación Profesional, etc. Ni que decir tiene que esta idea ha sido magnífica y que ha sido favorablemente acogida. Esta misma línea es la que he motivado la promulgación de la orden de Servicios número 251, como manifestación orgánica de la Orden de Delegación número 55 del 27 de septiembre del año pasado.

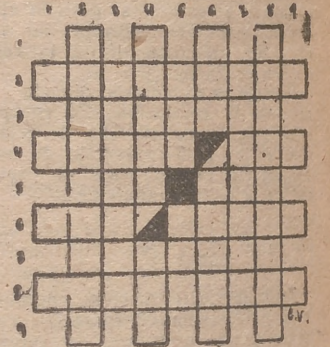
Y aquí terminó nuestra breve entrevista con el jefe de la Sección Social del Sindicato de Industrias Químicas, don Enrique Calabuig.

## EL CRUCIGRAMA DEL DIA

TRAJES VERANO  
MIL RAYAS — MIL PUNTOS  
MUSELINAS — FRESCOS  
COLORES NOVEDAD

A medida.—Telas mojadas

Desde 250 pts.  
Carda, 10 y 12



Horizontales: 2 — Pone a punto de caramelo. 3 — Crea una cosa en la imaginación (al revés). 4 — Provisión de viveres. A falta de la C inicial, cumbre de las montañas. 5 — Medida antigua de longitud. Sujeto con cuerda (al revés). 6 — En el juego de la secansa, dos o tres naipes iguales. Dicese de ciertas cosas que tienen uno o más años (al revés). 7 — Sentimiento afectivo, cariño (4 letras). 8 — Que huele bien.

Verticales: 2 — Dicese de lo que pasa por canal. 3 — Dicese de la obra o escrito que no lleva el nombre de su autor. 4 — A falta de la H inicial, polvo que resulta de la molienda del trigo. Metal precioso. 5 — Oficial turco. Voz que usan los niños en algunos juegos. 6 — Dueño (al revés). Dicese del pronombre personal cuando va unido al verbo (al revés). 7 — Arrojarle, échame una cosa hacia afuera. 8 — Guarda de caza.

SOLUCION  
1 — EMITENTE. 8 — ALMANERO.  
2 — AGA. ORI. 6 — OMA. OIFA.  
3 — ANONIMO. 4 — ARINA. ORO.  
VERTICALES: 2 — ACANALADO.  
RIERA. 7 — AMORIME. 8 — ODO.  
1. 3 — ANICAM. 4 — ANOVA.  
5 — ANA. OIA. 6 — ALL.

Jueves, 11 junio 1953



# España está presente siempre en América

## Nuestras tradiciones se hallan muy arraigadas en el Perú

Madrid. — El embajador de España en Lima, don Tomás Suñer Ferrer, que se encuentra actualmente en Madrid, ha hecho las siguientes declaraciones a un redactor de la Agencia Cifra:

—Como se manifiesta la presencia de España en el Perú?

—España está presente siempre en América. En múltiples aspectos de la vida americana se observa evidentemente esa presencia. Y hay también una aguda sensibilidad hacia lo hispánico. El gran diálogo actual ha sustituido a las estériles retóricas de los viejos tiempos.

—¿Qué arraigo tiene la tradición española en el Perú?

—Perú es un ejemplo típico de este intenso intercambio de hombres e ideas. Está allí muy arraigada la tradición española, viva en todas las clases sociales. El apellidado y la ascendencia española se invocan con orgullo.

—¿Quería decirnos el señor embajador las manifestaciones de esta solidaridad hispano-peruana?

—Las manifestaciones de esta solidaridad sentimental son constantes. Hace solamente unos días, toda la prensa española y la peruana pusieron de relieve las ceremonias solemnes de entrega de la restaurada Catedral cuzqueña. El episodio dio lugar a emocionantes momentos. En el Cuzco se tributó a España y a su Jefe de Estado uno de los más fervorosos homenajes americanos. Es mi deber aprovechar la oportunidad que usted me brinda para agradecer la colaboración que los católicos españoles de diversas diócesis prestaron generosamente a esta obra, iniciada, en nombre del Generalísimo Franco, Caudillo de España, y del Gobierno español, por mi predecesor ilustre, el actual embajador ante la Santa Sede, don Fernando María de Castiella y Maiz. La obra, bajo la dirección facultativa de arquitecto español, ha sido ejecutada con gran esmero técnico y artístico. El elogio de las autoridades y pueblo peruanos ha sido unánime.

### INTERCAMBIO CULTURAL

—¿Qué intercambios existen entre España y el Perú?

—En el terreno cultural, se trabaja activamente. La Universidad de San Marcos devolverá la visita que eminentes universitarios le hicieron recientemente, asistiendo al próximo centenario de la gloriosa de Salamanca. Aquí están estudiando numerosos becarios peruanos. En el curso de los próximos meses, irán a Lima eminentes personalidades y conferenciantes españoles. Se registra también un provechoso intercambio periodístico. Del interés que en el Perú se siente por España, dan fe los centenares de peruanos que desde abril han visitado y están visitando nuestra patria. Entre ellos, parlamentarios, profesores y destacados elementos de los sectores sociales y económicos de Lima. Del Instituto Peruano de Cultura Hispánica forma parte un grupo de eminentes intelectuales peruanos. El Círculo Femenino de Cultura Hispánica, recientemente fundado, es una brillante promesa.

### LA POLÍTICA DEL PERÚ

—¿Podría decirnos el señor embajador cuál es la característica esencial de la actual etapa política del Perú?

—La actual etapa peruana acusa un vigoroso avance económico y social. El Gobierno del general Odría se ha ocupado con preferente atención de algunos problemas fundamentales para la estructura económica del país. Ha dictado nueva legislación sobre fomento agropecuario, explotaciones petrolíferas, organización bancaria, Código de Minería, etc., disposiciones que son otras tantas muestras del esfuerzo que en el expresado sentido se viene desarrollando en el Perú. La atracción de esa estabilidad econó-

mica ha llevado en los últimos meses a Lima y a todo el país fuertes inversiones norteamericanas, francesas, italianas y suizas. El Perú se ha convertido en uno de los más interesantes centros económicos de Hispanoamérica.



**Don Sebastián Lorente Ibáñez, español nacido en Alcantarilla (Murcia), realizó en Perú una obra cultural de inmensas proporciones, siendo acaso el más eminente de los españoles que han ido a América después de la Independencia. La gratitud del pueblo peruano ha erigido a su memoria, este monumento, que se levanta en la plaza de la Universidad de San Marcos**

### POSIBILIDADES DE COOPERACION TECNICA

—¿Cuáles son las posibilidades que existen en el Perú para la técnica, la emigración y la exportación españolas?

—España tiene hoy en el Perú excelentes posibilidades de cooperación técnica. La coyuntura actual es plenamente propicia. Los exportadores españoles han descuidado aquel excelente mercado, salvo algunos, pocos, meritorios intentos. El libro español, por ejemplo, es muy solicitado; los de carácter técnico y religioso tienen especial demanda, lo mismo que las ediciones para niños. El tema económico hispano-peruano es de todo interés y actualidad.

—¿Espera algo de la visita a España de la ilustre primera dama peruana?

—Espero que la estancia en España de la esposa del señor presidente de la República peruana le ha de dejar muy grata impresión. En Lima me dijo la ilusión y la emoción con que viene. Espero que la cordial simpatía con que nuestro pueblo acoge a sus ilustres visitantes ha de dejar en su ánimo inolvidable recuerdo. El ambiente español de la casa del presidente, general Odría, donde no falta el castizo patio sevillano, un curioso museo taurino y cuidada selección de nuestra literatura y de nuestra música, permiten augurar que la señora de Odría encontrará en España exactamente lo que desde Lima ha presentado. — Cifra.

## POLITICA ESPAÑOLA

# La primera Asamblea General del Instituto Nacional de Previsión

Cuando estas líneas puedan leerse o conocerse se estarán celebrando o se habrán celebrado ya las tareas de la Primera Asamblea General del Instituto Nacional de Previsión. Por los diversos sectores que constituyen el fundamento de la vida española, tanto en lo político como en lo social y en lo económico, son examinadas y revisadas las actividades del alto organismo que entre nosotros lleva la rectoría y gestión de los seguros sociales, abordándose, a la par, problemas, aspiraciones y propuestas de los medios provinciales.

Todo cuanto más cuenta, vale o significa en los órdenes de competencia y trabajo y de afectación o correspondencia en materia social se ha implicado, natural y justamente, en las deliberaciones para entender de las informaciones de las etapas progresivas del seguro social español (aplicación de los seguros de accidentes de trabajo, enfermedades profesionales, vejez e invalidez, subsidio familiar, enfermedad, maternidad, regímenes especiales en la agricultura, en el mar, etc.), y en los temas o ponencias de la seguridad social de los trabajadores del campo, diversos problemas actuales del Seguro de Enfermedad y de su plan nacional de instalaciones, la aplicación de los seguros sociales en la rama agropecuaria y su repercusión económica en el régimen de subsidio familiar y en el seguro de vejez e invalidez, la indemnización de los casos de silicosis no comprendidos en el Seguro de Enfermedades Profesionales y su repercusión en el régimen general de accidentes del trabajo y racionalización y mecanización de los servicios del referido Instituto.

Enlazándose y complementándose con estas dichas cuestiones y directrices, van las ponencias de los consejos provinciales y que a los siguientes puntos se contraen: Unificación de los actuales regímenes de la industria y agricultura en el Seguro de Accidentes de Trabajo; aumentos del subsidio familiar, del número de premios de nupcialidad y del subsidio de escolaridad; ampliación del límite de cuota al Tesoro a efectos de reconocimiento del derecho en el Seguro de Vejez e Invalidez; modificación del plazo para computar las variaciones de beneficiarios en el régimen de subsidios familiares y abono del subsidio familiar por periodos superiores al normal.

El Cardenal de Tarragona, doctor De Arriba y Castro, en su conferencia organizada por Acción Social Patronal dijo: «España tiene una legislación de las más avanzadas, influida, como en otros países, por la doctrina de la Iglesia, y por eso más que sentido social le faltan los medios para realizarlo.» Con esto, real y verdaderamente, está dicho todo. Aquí está, ciertamente, la «madre del cordeiro». Los seguros sociales obliga-

torios representan ingentes sumas de millones. Casi de milagro podríamos calificar todo lo hecho y lo que se está haciendo en nuestro país a este respecto. La trilogía de las aportaciones del Estado, de las empresas o patronos y de los propios productores o beneficiarios dentro de sus escaseces o limitaciones obligadas, representan, sin embargo, una carga muy considerable en la panorámica de las obligaciones, apremios y urgencias de todo orden, en los distintos aspectos económicos. Y así, estos seguros no pueden desenvolverse con la holgura necesaria y menos aumentarse las prestaciones en términos de la más completa satisfacción de las reales necesidades y justas aspiraciones.

Con ello y todo, creemos que los esfuerzos del Estado y los de las empresas y patronos que entre los grupos de más poderosos clasificarse debidamente pudieran, en orden al establecimiento de servicios de compensación en los fondos reguladores correspondientes, habrían de superarse con espíritu de justicia y munificencia, sin mayores esperas. Para que las prestaciones sean más, alcancen a más, satisfagan realmente las verdaderas y perentorias necesidades de los más. De la misma manera que para otras atenciones, hay impuestos extraordinarios, directos o indirectos, deben crearse para estas de la llamada seguridad social. Preocupación de todos, obsesión de los asambleístas de esa importante, nueva y simpática reunión general por el Ministerio de Trabajo y el Instituto Nacional de Previsión, convocada y realizada, honrada y patrióticamente, creemos debe ser ésta que sugerimos, atentos a la realidad, con nobleza y alteza de miras. Y a buen seguro lo será, confiamos en ello.

Revisión de censos viejos, formación de otros, actualización de labor o misión, especialmente en lo que atañe a los subsidios de vejez e invalidez. Con machacona insistencia a los viejos del campo y a los viejos del mar, por ser los más numerosos y hasta hace poco tiempo los menos atendidos, venimos refiriéndonos muy especialmente en nuestras campañas de ambientación popular y de sana colaboración con la obra de los poderes públicos. La aplicación especial del seguro o subsidio a la gente de mar, a virtud del funcionamiento de la Caja Nacional de Seguros Sociales de los Pescadores, resuelve día a día los antiguos y al parecer insolubles problemas planteados. El subsidio de vejez y el subsidio familiar en la gran hermandad marinera y pescadora, marchan; el primero, rápida y progresivamente atendido y el segundo a entera satisfacción. Dentro de la realidad o efectividad presente. Los beneficios del Seguro de Enfermedad, hace tiempo implantados en lo que se refiere a los pescadores que trabajan en

los grandes pesqueros, en la llamada pesca de altura y de gran altura, se extiende hoy a la pesca litoral o pesca de bajura, constituyendo esto último la mayor y actual preocupación de la expresada Caja Nacional, instrumento del Instituto Social de la Marina para la ejecución del concierto creado por delegación del Instituto Nacional de Previsión, atendiendo a lo característico o específico de la producción y del trabajo marítimos. Menester es que una organización adecuada encauce y resulte análogamente cuanto a los trabajadores del agro —campesinos y ganaderos— afecta. Obra la orden publicada en el «Boletín Oficial del Estado» del 23 de diciembre de 1947, de excepcional importancia para los trabajadores agrícolas que hayan cumplido sesenta y cinco años, e sesenta en caso de invalidez, a partir de primero de enero de 1940, pues les resuelve el problema del subsidio de vejez que les reconoce la ley de 10 de febrero y el reglamento de 26 de mayo de 1943, estableciendo un régimen especial en la agricultura para la aplicación de los subsidios familiar y de vejez, disposiciones que preveían la obligación de formar los censos de trabajadores agropecuarios. Pero falta algo; la cosa no está completa. El Instituto Nacional de Colonización, como ya en otros trabajos apuntábamos, podría servir en colaboración con las Hermandades de Labradores y Ganaderos, y desde luego, con la valiosa Obra Sindical de Previsión Social, de firme base para el establecimiento de una Caja Nacional de Seguros Sociales de la Agricultura, a la que el Instituto Nacional de Previsión podría confiar, en régimen delegado, la gestión especial de estos seguros sociales obligatorios del campo español.

Propuestas o recomendaciones finales nuestras son, en obligada síntesis, éstas: Más eficiencia y menos papeleo; censos bien hechos y pago de los subsidios al canto, sin demoras de ninguna clase; mayores prestaciones o cuantías en los subsidios o beneficios; inclusión de gran número de ancianos —hombres y mujeres, setentones, ochentones y noventones, por no señalar ya edades mayores aún—, que por «pasar de la edad» ni se censaron a tiempo ni se censan tampoco ahora, negándoseles, por tanto, y desde luego legalmente, el subsidio de vejez; sencillez y claridad en los servicios y un automatismo que dé todo el que tenga derecho a ello y, sobre todo, a los viejos productores necesitados, la asistencia económica y moral que de una sociedad cristiana y justa, como la nuestra, enteramente y como cosa primordial les pertenece. Esto unido a lo otro y lo otro unido a esto, brindamos a la consideración pública y a la especial de esa asamblea tan oportuna, plausible y aleccionadora.

Teófilo G. Calairava

LEED

## Jornada

EMPRESARIOS, TRABAJADORES: En las Oficinas del Instituto Nacional de Previsión o de vuestra Entidad Colaboradora, os facilitarán cuanta información e instrucciones preciséis sobre el empleo e importancia de la Tarjeta de Asistencia del Seguro de Enfermedad



# Aquí, CRÓNICAS

La maravillosa embajada artística de los Coros y Danzas

Son de tamboril y de guitarra, de chistularis y de caracola, en el "Carnegie Hall"

(Crónica de nuestra corresponsal Victoria Armesto)



Nueva York. — Escuché a una señora en el palco inmediato: "Así los americanos verán qué grande es España..." La señora era española y su apellido, según me dijo luego, es Montial. Nació en Burgos y se crió en Barcelona, donde reside su familia. Estaba tan emocionada con la actuación de los Coros y Danzas, que casi lloraba. "Figúrese —decía—. Después de seis años sin ir a España."

Muchos españoles en el patio de butacas compartían la emoción de la señora de Montial. Algunos llevaban años sin ver una representación genuina del arte español. Pero, con ser tantos, los españoles eran minoría. El Carnegie Hall, que es un teatro monumental, estaba lleno de americanos, que con los ojos abiertos de asombro, contemplaban a los jóvenes españoles trenzar sus viejas danzas al son de tambores, guitarras, chistularis y caracola.

La caracola les impresionó mucho. "Es el instrumento musical más viejos del mundo", anunció el locutor que iba presentando cada baile. En medio del Nueva York moderno, aquel sonido de la caracola, mientras el coro bailaba la santanderina "danza de Ibio", parecía tan remoto como si viniera, a través de los tiempos, desde las profundidades de las cuevas de Altamira.

Siempre que una institución nacional visita otro país se hablaba la "embajada artística", pero, en este caso, el tópico se hace realidad. Acaso ustedes desde ahí no puedan ni siquiera imaginar qué maravillosa embajada nos han enviado. ¡Qué alto ponen el nivel artístico de España estos muchachos y muchachas que, bajo la experta dirección de Maruja Sampelayo, y la custodia del popular empresario y hombre de negocios americano, Mr. Harry Sokol, han llegado a los Estados Unidos en estos primeros días del mes de junio.

Para muchos de los sesenta y siete chicos y chicas que componen la expedición, ésta es su primera salida de España. Todos son muy jóvenes, pero se comportan con gran dignidad y compostura. Resultaba gracioso verles pasear entre las luces y el barullo de Broadway, todavía vestidos con sus trajes regionales, cansados después del agitado y emocionante día. Ya en los kioscos estaban las ediciones de "los periódicos mañaneros, en donde los críticos del "New York Times" y del "Herald Tribune" se descubrían ante el genio, la gracia, la puntualidad, la seriedad, el arte y la tradición de los bailes españoles que ellos interpretan con un garbo que les viene a través de siglos.

Cuatro de los chicos de Coros y Danzas cumplieron años en el mar, mientras el "Independencia" navegaba rumbo a Nueva York. El capitán organizó una fiesta para celebrarlo, adornando el comedor con globos amarillos y rojos y cuatro tartas con velas. Los que celebraban su cumpleaños eran Luis Miguel, de Baleares; Angel Hernández, de Madrid; Chiqui Fernández Palacios, de Sevilla, y José Luis Pecinña, de Bilbao. El más viejo no tenía aún veintidós.

Mientras estaban en el barco, el grupo de Coros y Danzas se vio reforzado por un chico canadiense, natural de Montreal, que es pintor y se llama Tummer. Re-resaba al Canadá después de haber estado seis meses en España, donde aprendió a hablar un castellano bastante pintoresco, y tan captado por el espíritu español, que se unió a los Coros y Danzas. Vestido de catalán —sólo simulando que formaba parte del grupo le permitían estar entre bastidores— contempló el triunfo de sus amigos, al lado de Maruja Sampelayo; del exuberante señor Sokol, que estaba a cada cual más nervioso. Mister Sokol llevó a Maruja, casi a rastro, hasta el escenario; mientras sonaban entusiastas los

aplausos, los chicos y chicas decían adiós con la mano.

Son tan hermosas las danzas, bailan con tanto primor, que resulta difícil saber cuál ha gustado más. El baile flamenco siempre resulta espectacular y suele ser el predilecto de los americanos, pero la jota aragonesa despertó, si cabe, mayor admiración. También llamó la atención la espadanza y la danza de las espadas, así como la romería y "La mascarada". "La mascarada" es un milagro de precisión y las cinco chicas que la bailan se posan sobre el vaso de vino como una mariposa se posa en el alféizar de la ventana. Tiene mayor mérito porque, según supimos después, la que hace de caballo tenía un tobillo lastimado, pero no quiso desertar de su puesto. "¡Ay, qué pena! —me decían María Jesús Echarri, Ana Mari de los Ríos y Pilar Amigó, las tres de Bilbao, cuando se enteraron de que yo era de La Coruña— Y no viene ninguna galleguina en el grupo..." Mientras tanto, otro chico bilbaíno, José Ramón Aspianza, saludaba al embajador de España que, según salió a relucir, conocía a su abuela.

Aurora Cantó, de Sevilla, era la más envidiada de todo el grupo, porque en veinticuatro horas recibió siete cartas de sus padres —es hija única— y de sus amigas sevillanas. Le tomaban el pelo diciéndole que también tendría cartas de su novio... "Si no tengo novio", protestaba Aurora.

Otra chica sevillana, Conchita Valverde, salió retratada en la "Herald Tribune"

Los isleños forman un grupo compacto y animado. Para los americanos sus bailes constituyeron la revelación de la noche. La Baleares, con su extraña y seductora belleza y las Canarias llenas de exotismo y de misterio. Mariam Mérida, la cantante canaria, tiene una voz baja y armoniosa y oyéndola uno cree escu-

## Las Elecciones Italianas

# LAS ELECCIONES ITALIANAS

CUANDO ya parecía todo resuelto en las elecciones italianas y se han dado los números de diputados conseguidos por cada partido, una declaración del ministro del Interior, Scelba, vuelve a dejar las cosas en el aire. Según la ley electoral italiana, el partido o coalición que lograra el 50'01 por 100 de los votos, veía atribuírsele el 65 por 100 de número de escaños. Según los primeros resultados publicados, a la coalición que acudilla De Gasperi, le faltaron 20.000 votos para conseguir ese 50'01 por 100 y, por tanto, quedaba con sólo una exigua mayoría de ocho diputados, si atendemos a la mitad de la Cámara (295) y de 16 si nos referimos al resto de los partidos (287).

Pero he aquí que Scelba de Lara que hay un millón y medio de votos, sujetos a discusión, y que bien pudiera ser que, en definitiva, aquellos 20.000 votos que faltaban, fueran superados. Puede que sea así, pero convenzámos en que el procedimiento es poco serio, y que se presta a muchas sospechas. Si ahora resulta que la coalición gubernamental obtiene la mayoría absoluta, sus enemigos no dejarán de decir que ha sido gracias a maniobras electorales realizadas en el Ministerio, y siempre ese resultado adolecerá de pecado original. Más valiera que no se hubieran dado números hasta tener la certeza definitiva.

Dejando a un lado esta cuestión, resulta de todos modos que, mientras la coalición gubernamental ha perdido numerosos votos, éstos han sido ganados por sus adversarios, tanto de derechas como de izquierdas. En la anterior Cámara, los demócratas-cristianos, tenían, por sí solos, la mayoría absoluta, 305, sin necesidad de los otros partidos de la coalición gubernamental, a' ora sólo tienen 262 y la coalición sólo 303, frente a los 371 de antes. Comunistas y socialistas de Nenni, ganan puestos, pasando de 183 antes a 218 ahora. Lo que demuestra que, después de tantos años de plan Marshall, el comunismo, no sólo no ha retrocedido, sino que ha avanzado en Italia.

Pero las ganancias mayores han ido a los partidos de extrema derecha, los monárquicos pasan de 14 a 40 puestos y los neofascistas o movimiento social-italiano, de 6 a 29.

A primera vista, pudiera esto parecer normal. En las anteriores elecciones, la monarquía acababa de ser derrotada, y la experiencia de la derrota en la guerra estaba muy reciente para que el fascismo pudiera dar su verdadera medida. Es lógico que monárquicos y fascistas pasaran entonces, viendo perdida su causa, a engrosar los electores del partido que ofrecía más garantías: la democracia cristiana, baluarte más firme de los que quedaban frente al comunismo, pero ahora, pasada ya la tormenta, se aprestarán a nadar por sus propios medios.

Pero, en realidad, no ha pasado nada de esto. La democracia cristiana ha conservado casi íntegra su clientela. Lo demuestra el hecho de que la coalición gubernamental ha conseguido en las elecciones al Senado, esa mayoría del 50'01 por 100. Ahora bien, para la Cámara, había tres millones más de nuevos electores, que por su juventud no votaban para el Senado. Y esos tres millones de nuevos y jóvenes electores, son los que se han ido, según este lógico razonamiento, a los partidos de extrema derecha e izquierda. Lo que no deja de ser también lógico, pues la gente madura, ya de vuelta, se inclina siempre hacia el centro, mientras que es prerrogativa de la juventud el marchar por los extremos.

JUAN SOLER

char el ruido del agua batiéndose los pies del Teide, "coronado de nieve... Fuego y lava sobre el mar".

Una de las danzas que más alabó la prensa fué el Ave-Maria de Badajoz, interpretada por Pedro Pirfano, que es sargento del regimiento de Zamora y baila, canta y dirige con sin igual arte.

De Cataluña impresionó la "tirotitaina", una danza de dos parejas. Ellos vestidos con pieles blancas y ellas con cofias azules. Tenía una mezcla de humor, de gracia y con ser tan primitivo parecía tan nuevo que todos nos quedamos sorprendidos. Maruja Sampelayo dijo luego que estaba ya casi perdida, olvidada, cuando los Coros y Danzas la recogieron.

Leed JORNADA

## Publicaciones «REUS»

Acaba de aparecer la nueva "Ley del Timbre". Precio, 30 pesetas. "Instituto Editorial Reus".

Se ha publicado el tomo XXVIII de los "Comentarios al Código Civil", de Mucius Scaevola. Contiene la última palabra en doctrina y legislación española y americana. Los 28 tomos publicados del Mucius Scaevola importan 1.979 pesetas. Facilitamos su adquisición a pagar en diferentes plazos. "Instituto Editorial Reus".

El tema apasionante de todos los hombres de todos los tiempos: ¡La mujer! Sepa lo que se ha dicho y se dice de ella. J. Jara Ortega. "Más de 2.500 refranes relativos a la mujer". "Instituto Editorial Reus".

Lea el libro de Jesús Casal titulado "CHISTES". Es una colección de chistes hostiles, cínicos, escépticos, cómicos, etc. Precio, 30 pesetas. "Instituto Editorial Reus". Preciosos, 6 y 29. Madrid.



# La delincuencia juvenil, grave problema de la postguerra

## Crímenes cometidos por menores de edad EN EUROPA Y EN NORTEAMERICA

### Un capítulo negro de la actualidad

Con algunos días de diferencia, la opinión pública de ambas orillas del Atlántico se conmocionó ante la escalofriante realidad de dos hechos monstruosos. Un joven francés de 17 años mató a su padre, a su madre y a su hermano e incendió después el hogar familiar. Un muchacho norteamericano de 18 años sembró la muerte a través de diversos Estados de la Unión Norteamericana, en una huida hacia lo desconocido, junto con su novio de 16 años. No puede describirse la posibilidad de que se trate de dos víctimas de la guerra que han sido impulsadas a eliminar a sus semejantes por una mente turbia. Sin embargo, estos hechos se producen cuando todavía se perciben los ecos de los clamores levantados por la ejecución en Inglaterra de Bentley, el muchacho de 19 años, que purgó el delito cometido por su compañero de fechorías, que mató a un agente de la autoridad. Considerando a los interpretados de esas páginas negras de la actualidad, como símbolos de una juventud marchada por las más deformadoras influencias de la postguerra, los homicidios señalados escapan de la esfera de los casos condenables para comentar en aspectos básicos de un problema que requiere toda la atención de los criminólogos y de los sociólogos.

La juventud que vive en un ambiente cargado de los obscuros presagios que le dan al período actual carácter de tránsito entre una guerra y otra, está sometida a las crueles descargas que sobre cada individuo lanzan las especulaciones de los políticos en un balanceo que parece una caprichosa danza. Hoy se afianza la paz; mañana se teme de nuevo la guerra...

#### LA CARRERA DE LA MUERTE

Fred Mac Manus, hijo del director de una fábrica de cerámica de Nueva York, es un muchacho que a sus 18 años ha pasado ya horas de angustia en los frentes coreanos. Aunque su servicio como marino en la península asiática no le había exigido una larga permanencia en Corea, Fred obtuvo un permiso de diez días que decidió apurar hasta el último minuto. Había sentido la muerte cerca muchas veces al llegar a los Estados Unidos quiso sorber sus horas juveniles desenfrenadamente. Permaneció tan sólo un día en su casa porque a las veinticuatro horas de haber pisado tierra norteamericana se enamoró perdidamente de Diane Marie Weggeland, una espigada muchacha de dieciséis años. Fred quería casarse en seguida y marchar a California para pasar allí la luna de miel. Pero no tenía dinero ni la autorización de sus padres para ello. Fué entonces cuando ambos jóvenes decidieron escapar en la carretera que pasara un auto-

móvil que les llevara. Fred se adelantó y detuvo el primer coche que llegó. Lo conducía William Allen Braverman, un muchacho de diecinueve años, que al ver a otro joven se detuvo para ofrecerle amablemente un lugar en el automóvil. Sin duda se trataba de un

día siguiente, el joven marino decidió cambiar de coche para despistar a la policía que posiblemente les buscaba ya. Fué entonces cuando bajo la amenaza de su pistola, Fred vió cómo una pareja de jóvenes abandonaban un flamante automóvil, del que se apoderó

aquello "por razones estrictamente personales". El padre del muchacho no quiso creer cuanto leyó en los periódicos. Su hijo había sido un niño admirable, un estudiante querido por todos sus compañeros y un soldado disciplinado. Hasta que Moisés Mac Manus no vió a su hijo entre rejas no pudo creer lo que le decían las autoridades.

Esta horrible serie de homicidios ha levantado en los Estados Unidos un clamor notable. Desde hace ya algún tiempo se venían sucediendo las encuestas y las estadísticas comparativas para realizar un completo estudio de la delincuencia juvenil y tratar de hallar los remedios eficaces que circunscriban el grave conflicto que plantea a la sociedad norteamericana y consi-

gan una incorporación normal de la juventud a la vida de la nación. Fred Mac Manus ha hecho sangrar nuevamente la herida.

El muchacho francés Louis Brassat, de 17 años, que originó la tragedia en su propio domicilio, parece ser que ha sufrido reiteradamente ataques epilépticos y es un individuo totalmente anormal. Este es, pues, otro aspecto de un problema amplio y grave ante el cual las naciones del mundo entero no pueden permanecer indiferentes.

La delincuencia juvenil es uno de los legados más cancerosos de la pasada guerra, que exige una inmediata reacción para evitar que su extensión corroa a la sociedad.

ROBERT GAY



excursionista que pretendía recorrer los Estados Unidos haciendo el "auto-stop". William no tuvo tiempo de comprobarlo cuando se sintió encañonado por una pistola de reglamento en la marina. Sin que mediaran palabras, Fred con extraña sangre fría mató a William y echó su cuerpo a la cuneta tras de haberse apoderado de los escasos dólares que llevaba en su bolsillo. Después el marino volvió hacia atrás para recoger a su compañera de viaje.

En el coche de la víctima inició la pareja el viaje hacia el oeste, al empezar la noche de un viernes. Los pocos dólares de William los invirtieron para llenar el depósito de gasolina. Después de una noche de marcha, Fred quiso obtener más dinero y al llegar a los suburbios de Kenneyville, ya en el Estado de Illinois, penetró en una droguería donde disparó sobre el propietario, George Blomberg, de 56 años y sobre su mujer, que acudió al oír los disparos. Dos nuevas víctimas se unieron a la primera, y en la caja encontró el asesino muy poco dinero.

#### LAS RAZONES PERSONALES DE UN ASESINO

Fred y Diane Marie siguieron su trágica carrera, y al

él inmediatamente. El lunes, el marino y su compañera de viaje pidieron hospitalidad en un hotelito de Spring Valley—Valle de la Primavera—, en el Estado de Minnesota. Fueron bien acogidos y cuando decidieron marcharse, Fred se dió cuenta de que casi no tenía dinero. Usó friamente su pistola una vez más y otras dos víctimas cayeron para siempre a sus pies: Agnes Beaton, la esposa del propietario, y Harriet Horsman, la camarera. En la caja, Fred tan sólo encontró unos dólares. Los fugitivos siguieron su marcha hacia el oeste, pero la pareja que había sido despojada de su automóvil había denunciado el hecho y la policía de carreteras no tardó en detener a Fred y Diane Marie. Después de haber segado cinco vidas, de haber atravesado media América y de haberse apoderado de 57 dólares, Fred y su compañera en el siniestro viaje fueron detenidos, acusados del robo de un automóvil.

No tardaron, sin embargo, en llegar las denuncias de los sucesivos Estados que habían atravesado en su loca carrera. El marino y la muchacha están encarcelados en una prisión de Iowa, esperando que los hombres los juzguen. Fred declaró que había hecho todo

## COLABORACION NORD EXPRESS

Por CESAR GONZALEZ RUANO

CONFORME el hombre avanza en edad, muestra menos entusiasmo por lo complejo y heterogéneo y prefiere lo homogéneo y lo simple. Empleando un ejemplo tal vez excesivo, cabría decir que lo mismo que el hombre de cierta edad elige para sus trajes colores netos, le gusta dormir o estar despierto, pero siente alguna incapacidad para soñar. Algo de esto sucede con las bebidas cuando se llevan ya muchos años bebiendo. El cocktail es una bebida principalmente juvenil, pero comprendemos que en un concurso de barman no habría manera de juzgar los méritos de los concursantes por el modo de servir una copa de ginebra simple o un vaso de whisky o de vermut.

Hemos leído que en uno de los más gratos lugares de París, en el Hotel Jorge V, se ha celebrado, ante más de dos mil personas, una reñida competición para discernir el premio internacional del «cocktail». Nada menos que cincuenta y ocho barman de catorce naciones han lucido sus habilidades presentando un total de setecientas cincuenta recetas completamente nuevas, lo que, pensando en las muchas que ya existen, causa una cierta estupefacción.

El «cocktail» que a juicio del jurado ha merecido el primer premio es el llamado por su inventor «Nord Express», que es un cocktail bastante simple: whisky, medoc y vermut a partes iguales. Su creador es Karly Harry Erisson, que trabaja como primer barman en el Bar de la Opera, de Estocolmo. A la zaga le anduvo en

la votación Rudy Sanders, de Rotterdam, y el tercer premio fué para un italiano de Milán. Extraña un poco que no aparezca en este concurso como premiado ningún inglés ni ningún americano del norte, lo que cabe hacer pensar en la decadencia del gusto del cocktail en los países sajones, que si no me equivoco, habían sido siempre sus principales propulsores.

Al margen de este concurso de méritos profesionales en el empleo de brebajes, se ha decidido en la misma fiesta y por los veinte miembros que formaban el jurado, otro premio especial que me parece humanamente más interesante: El premio al barman más amable del mundo, que se le ha dado a Raúl Suárez, de Buenos Aires, elegido entre todos los barman internacionales.

Mientras la pelota de todos los graves problemas y las incógnitas que caracterizan el signo y el perfil de nuestra época siguen en el tejado de vidrio del mundo, París no quiere perder la palma de una frivolidad que da patentes y honores a la vida de cada día.

Un cierto buen gusto parece haber presidido el certamen, en el que, en elegante política, Francia no ha obtenido ningún premio, aunque hay que recordar también que en Francia, país viejo y sabio en bebidas, el cocktail nunca ha entrado demasiado en las costumbres de un «bon-vivant» que sepa lo que se hace en la barra de una «boite» o en el bar de un casino o, simplemente, en el «comptoir» de un pequeño «bistró» puesto a la moda.



## Un boxeador español disputará el campeonato de Europa de los moscas

Es Young Martín, que peleará contra el francés Skena

Tiene 22 años, es zurdo y se trata de un "noqueador"

Por este combate percibirá una bolsa de 45.000 pesetas

Madrid. — El próximo viernes puede resultar una fecha histórica para el boxeo español. Porque ese día, un púgil hispano, Young Martín, se enfrentará con el campeón de Francia Lou Skena, para disputar el título de campeón de Europa de los pesos moscas, que está hoy vacante, y del que los dos son aspirantes oficiales.

Estamos tan escasos de figuras de auténtico relieve en el ring, que hay que destacar la presencia de un boxeador español en la antesala de un campeonato continental, como se merece. En realidad, muy pocos han sido los españoles que los han ostentado. Así, de pronto, sólo vienen a nuestra memoria los nombres de Victor Ferrand, Sangchili, Gironés, Romero, Ignacio Ara, Paulino Uzcudum... En la categoría mínima, únicamente Victor Ferrand ha sido campeón, y hace bastante que a un español —excepto Romero— no le llega la oportunidad de opositar a ese cetro. De ahí que destaquemos la trascendencia que tiene esa ocasión que se le presenta al pequeño púgil madrileño.

### QUIEN ES YOUNG MARTÍN

Young Martín es actualmente campeón de España de los pesos moscas, título que le ganó al aragonés Mur hace poco más de un año. "The Ring", la famosa revista norteamericana de boxeo le clasificó como el octavo peso mosca del mundo, no hace mucho tiempo.

Para obtener unos datos relativos a su historial, fuimos al Gimnasio Juventud, el club que dirige el preparador Juanito Moreno Entre el propio Young Martín y su "manager", Francisco López, reconstruyeron el corto y brillante "record" del joven aspirante.

—¿Edad?  
—Veintidós años. Boxeo desde hace cinco.  
—¿Su nombre?  
—Young Martín.

(Se resiste a dar a conocer su nombre y apellidos verdaderos, ocultándolos —como era corriente hace años— en el calificativo extranjero. O tal vez porque considere el Martín Marco Boto que figura en su partida de nacimiento, demasiado vulgar).

—¿Cuántos combates?  
—Como aficionado, unos 26. Como profesional, 25, con solo tres derrotas y unas 15 victorias antes del límite.

—¿Veamos las derrotas.  
Y entre Young Martín y López enumeran las derrotas que sufrió frente a Chemama en Casablanca; otra derrota, ante Valiñac y la tercera en Manila, ante Leo Espinosa. "Tres robos escandalosos" —declara López—. Al filipino le dieron el combate, a pesar de que se pasó los diez asaltos corriendo hacia atrás. Lo de Chemama fué un verdadero "despojo".

Le pedimos a López que nos defina el estilo de Martín, y le califica de zurdo muy batallador, pegada considerable en las dos manos. "Un hombre de las características de Romero, pero que boxea más".

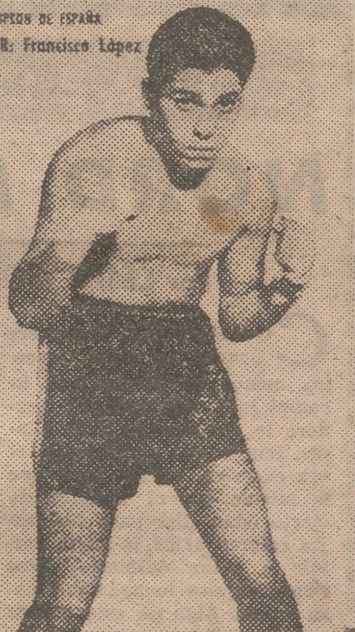
—¿Cree usted que le ganará a Skena?

—Estoy seguro. Skena es un boxeador de clase, un estilista, que pega preciso, pero creo que Martín lo encontrará.

### MARTÍN PELEO EN VALENCIA COMO AFICIONADO

Nos cuenta Young que él ha peleado en Valencia como aficionado.

**YOUNG MARTÍN**  
CAMPEÓN DE ESPAÑA  
FOTO: FRANCISCO LÓPEZ



nado. En los campeonatos de España del 49. Le ganó a Gimeno, el valenciano, que era campeón nacional del año anterior; después a González, otro zurdo, y en la semifinal, le "quitaron" la victoria ante Daz II, que se proclamó campeón.

Ha peleado Martín como profesional tan sólo en Bilbao, Madrid, Barcelona y Gijón, aparte las actuaciones en el extranjero, numerosas. Ha ganado a todos los púgiles españoles de las categorías inferiores: a Mur, dos veces; González Incera; Díaz II, Cristóbal, Pagés y al propio Méndez, actual campeón nacional de los gallos, título que le arrebató a Romaguera. De sus peleas en el extranjero, la actuación más brillante fué en Alemania, con dos k. o. a su favor.

### "ME GUSTARÍA PELEAR CONTRA ROMAGUERA"

—¿No ha peleado contra Romaguera?

—Una vez que hubo tratos para ello, Juanito Tomás no aceptó —contesta López.

—Diga usted que no tengo ningún inconveniente en entrenarme con él, aunque se trata de un peso gallo —desafía Young—. Así tendré ocasión de pelear en Valencia, donde me consta hay mucha afición al boxeo.

Young Martín es la pura estampa de ese madrileño joven y pinturero, producto de uno de esos barrios castizos y que en el ring no se debe andar por las ramas de un estilismo más o menos depurado, sino que debe lanzarse pronto a una lucha abierta y franca. En los asaltos de entrenamiento que le vimos hacer frente al español García —otra de las figuras en la velada del campeonato— sacamos la impresión de que es un fogoso batallador, cuyo golpe duro y potente debe hacer daño si llega al blanco.

### 45.000 PESETAS DE BOLSA A CADA ASPIRANTE

El organizador de la velada es el promotor Arturo Rey Egaña, que, esporádicamente, ya hizo boxeo en Madrid el verano pasado. Ha contratado la Plaza de Toros para una serie de reuniones, y, según parece, paga unos precios verdaderamente altos para la realidad del boxeo español de estos momentos.

La bolsa que percibirá cada uno de los dos aspirantes, Martín y Skena, es de 45.000 pesetas. Aparte éstos, en el programa figuran el español García y el ex campeón nacional Ramón Martínez, con adversarios de análoga clase. Todo eso les dará idea aproximada del montante de las bolsas aspecto fundamental en una organización.

Y a todo esto, un brusco cambio de tiempo, con temperatura poco grata por la noche, ha hecho temer por el éxito económico de esta reunión que puede darle a España un título de campeón de Europa.

MIGUEL DOMÍNGUEZ

## Inglatera se ha tomado la "revancha" con los norteamericanos

Venció al equipo All-Star por 6-3

Nueva York, 11. — La selección de Inglaterra ha vencido al equipo All-Star, de Estados Unidos, por 6-3, en encuentro internacional de fútbol celebrado en el Yankee Stadium.

El equipo inglés vino dispuesto a borrar la derrota que sufrió ante Estados Unidos durante los Campeonatos del Mundo de 1950 y lo consiguió, imponiéndose a unos jugadores todavía noveles en este deporte.

La primera parte finalizó con 1-0 a favor de la selección inglesa. Marcó el tanto el interior derecho Iván Broadis cuando faltaba un minuto para el descanso.

En el segundo tiempo, nada más ponerse la pelota en juego, Inglaterra se lanzó a la ofensiva, y a los tres minutos consiguió su segundo gol por mediación de Finney, y tres minutos después, el mismo jugador hizo un buen pase a Lofthouse, quien remató a la red el tercer tanto inglés. A los 13 minutos, Otto Becker consiguió el primer gol americano, pero dos minutos después, nuevamente Lofthouse marcó para Inglaterra. A los 18 minutos, el equipo inglés es sancionado por entrada dura de una defensa, con penalty. Lo lanza Georges Atheneos y vale el segundo gol All-Star. La selección americana demina a raíz de este tanto, y a los 24 minutos ponen el marcador a 2-1 con un nuevo gol de Ralph Decker. El encuentro se iguala en dominios durante unos minutos, pero Inglaterra resuelve el partido con dos nuevos goles, hechos por Finney a los 29 minutos, y R. Froggatt, en los últimos minutos del encuentro.

La selección inglesa dio muestras de su dominio de balón a base de pases cortos, con gran precisión. Esta labor de conjunto desarticuló las líneas defensivas americanas, que se vieron impotentes en muchas ocasiones para contener el ataque adversario, pese a emplearse con mucha dureza.

Asistieron al encuentro 10.000 espectadores.

Las alineaciones fueron las siguientes:

Inglaterra: Ditchburn; Ramsey, Wright, Eekersley; Johnston, Dickinson; Finney, Broadis, Lofthouse. R. Froggatt y J. Froggatt.

All-Star: Morc; Keough, Springthorpe, Mile; Lecker, Bahr; Schultz, Connelly, Atheneos, McLoughlin y O. Decker.

Dirigió el encuentro el señor Galin.—A. H.

## La prueba Dauphine Liberé

Rolland, francés, vencedor de la etapa de ayer

Serra, vigésimo de la general

URIAË (Francia), 10. — Antonin Rolland, de Francia, se ha clasificado en primer lugar en la etapa de hoy de la prueba ciclista Dauphine Liberé, cubriendo los 271 kilómetros entre Avignon y Uriage, en un tiempo de ocho horas, 34 minutos y 22 segundos.

A continuación, y en el mismo tiempo, entraron sus compatriotas Papaziam y Tonello.

En cuarto puesto se clasificó el español F. Bermúdez, en 8-40-21, y en el quinto, el francés Decour, en igual tiempo.

A los 250 kilómetros de carrera, Rolland, Papaziam y Tonello intentaron la escapada, con éxito, y fue sólo a veinte kilómetros de la llegada cuando un grupo de corredores, dirigidos por el español Bermúdez, comenzaron a recuperar terreno a los tres destacados. —A. H.

### Clasificación de los españoles

URIAË (Francia), 10. — La clasificación de los corredores españoles en la etapa de hoy de la prueba ciclista de la Dauphine Liberé, es la siguiente:

4. F. Bermúdez, 8-40-21.  
44. Serra, 8-45-4.  
52. Ferez, idem.  
70. Agut, idem.

En la clasificación general, ocupan los siguientes puestos:

20. Serra, a 14 minutos y 48 segundos de Antonin Rolland, primer clasificado.

42. Agut, a 29-50.  
43. Pérez, a 29-50.  
67. F. Bermúdez, a 1-6-8. —A. H.

## CAZA Y TIRO

El sábado, a las tres y media de la tarde, en el campo de la Asociación Provincial, se celebrará una tirada a platos. En la misma serán disputados trofeos y premios.

El domingo, a las tres de la tarde, en Algemesi —campo del molino Nuevo—, se celebrará una gran tirada a platos en la que serán disputadas las Copas del Ayuntamiento, Hermandad de Labradores y Sociedad de Cazadores. Además el primero ganará 1.000 pesetas; segundo, 500; tercero, 300; cuarto, 200, y quinto, 150. Este con curso, calculado para 20 escopetas, por cada tres escopetas que pasen de 20 se aumentarán dos premios de 150 pesetas. La entrada costará 125 y platos aparte. La piña será a 20 platos.

Inscríbete en el CENSO LABORAL AGRICOLA. Aseguras tu actividad con muy poco esfuerzo. Y colaboras a la paz y prosperidad de la Patria

tos a la distancia fija de 10 metros y con dos máquinas.

PURDEY

### Educación y Descanso

#### CAMPEONATO NACIONAL DE BALONCESTO

Durante los días 13 y 14 de los corrientes se celebrarán en el Pabellón de los Deportes las eliminatorias correspondientes a la séptima fase interprovincial con arreglo al siguiente orden:

Sábado día 13: A las 10:30 de la mañana Albacete-Alicante.

A las 11:30: Valencia-Castellón.

A las 6:30 de la tarde: Alicante-Castellón.

A las 7:30: Valencia-Albacete.

Domingo, día 14: A las 11 de la mañana, Castellón-Albacete.

A las 12: Valencia-Alicante.

Dado el gran interés que ha despertado esta competición, quedan invitados todos los productores aficionados a este deporte, siendo libre el acceso a los locales donde se efectuarán los encuentros.



## El domingo actuará en el Pabellón de los Deportes la selección española de hockey sobre patines

Campeones del mundo en 1951, han alcanzado el tercer lugar en el reciente torneo de Ginebra

Su contrincante será la selección nacional del Brasil

Un acontecimiento deportivo de relieve internacional se prepara para este domingo en el Pabellón de los Deportes. Se trata, nada menos, que de un encuentro entre la selección española de hockey sobre patines y la del Brasil. Lo que motivado la organización de esta auténtica gala internacional y

—¿Quién es el sustituto de Soteras?

—El mencionado en primer lugar: Zabalia, que, por cierto, tiene tanta clase como Soteras. Lo prueba que en el partido que recientemente empató España con Portugal, en la fase previa, se alineó Zabalia.

su acogida es buena, tendremos la posibilidad en el futuro de que la Nacional nos conceda nuevos partidos internacionales.

—Puedes indicarme el programa del domingo ya.

—Por supuesto. Para empezar, un partido entre el Valencia Patin H. C. y la Peña Deportiva Valencianista. En el intermedio, actuación de patinaje artístico a cargo de los artistas franceses «Les Rillenders», cedidos galantemente por la empresa de Terraza Rialto. Y luego, el partido Selección Española contra la Brasileña.

—¿Quién será el árbitro del «plato fuerte»?

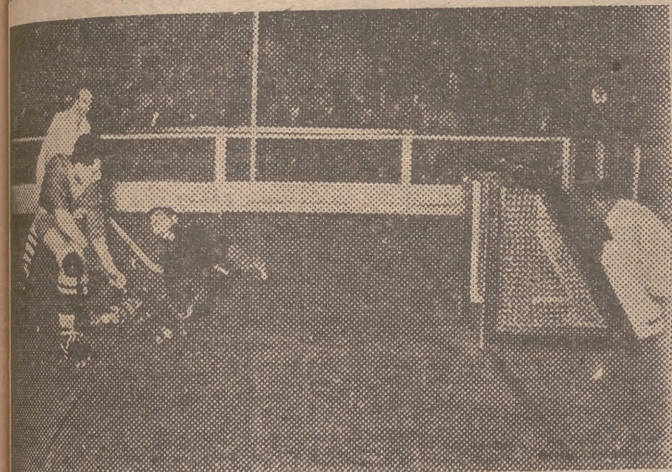
—Francisco Terroba, árbitro internacional, profesor de la Escuela Nacional de Arbitros y Preparadores. Toda una garantía.

—¿Garantizas, pues, el éxito por todos conceptos?

—El deportivo, desde luego. Y espero que el público no se pierda este auténtico acontecimiento. Hemos hecho un gran esfuerzo y nuestro único deseo es fomentar la afición a este magnífico deporte, llamado a alcanzar gran popularidad.

Pues, ya sabes, amigo lector, lo que hay. Lo del domingo es una cosa seria. El amigo Barrachina nos lo ha dicho con la objetividad y sinceridad que le caracterizan. Y uno que ha visto en alguna ocasión el hockey sobre patines, garantiza la emoción y belleza de este deporte y la calidad de los que vienen: De lo mejorcito que hay por esos mundos, sin duda alguna.

Tristán



Trias, rápido extremo español, consigue marcar un gol después de hábil regate

Los detalles de la misma nos los da el presidente de la Federación Valenciana, nuestro buen amigo José Barrachina, con el que hemos tenido un breve cambio de impresiones susceptible de ser ampliadas en días sucesivos.

—¿Cómo ha sido «atreveros» a organizar un acontecimiento de este tipo?

—Nos hemos «atrevido», como tú muy bien dices, porque confiamos plenamente en el ambiente que en esta ciudad rodea al hockey sobre patines. Hay una afición cada día mayor —ya sabrás que contamos con una docena de equipos valencianos— y con el doble fin de fomentarla y de satisfacerla deportivamente, hemos montado este primer encuentro internacional de hockey sobre patines en Valencia.

—¿Es el propósito y la finalidad perseguida. ¿Se ha presentado, por casualidad, la oportunidad de organizarla?

—Se ha aprovechado la oportunidad de hallarse en España la selección brasileña. Ahora bien, ha habido que vencer serias dificultades. La selección española, después de su actuación en el torneo de Ginebra, iba a descansar. Hemos hecho gestiones y hay que decir que se ha logrado su concurso porque no han querido privarle a Valencia de esta posibilidad de preparar hockey sobre patines de calidad internacional.

—¿Puedo anunciar a la selección española completa?

—Puedes hacerlo, por cuanto sólo una baja va a haber en la selección, y por causa de fuerza mayor. No se alineará el portero Soteras, que está lesionado. Fuera de él, formarán todos los titulares bien conocidos de la afición española, o sea: Zabalia, Espinell, Serra, Rovira, Puigbó, Sallent y Trias.

—¿Y de los restantes, qué me dices?

—Lo sabe todo el mundo. Se trata de uno de los equipos más potentes del mundo. Nuestros representantes fueron campeones mundiales en 1951 y tercer lugar en el 52 y en la presente temporada. Ya es conocido también que con los campeones del mundo, los italianos, los españoles sólo han perdido por 1-0 hace pocos días.

—¿Cuál es su cualidad más sobresaliente?

—A excepción de Serra, casi sesenta veces internacional, y de Trias, que lo fué en unas cincuenta ocasiones, todos son muy jóvenes y de gran clase. De ellos han sido campeones del mundo Zabalia, Espinell, Serra y Trias. Poseen una de las delanteras más goleadoras del reciente campeonato.

—¿Y qué tal es la selección brasileña?

—Cien por cien malabarista. Se puede establecer cierto parangón entre su juego y el fútbol carioca. Predomina en ellos el «gambeteo».

—¿Cuándo tienen anunciada su llegada?

—El domingo por la mañana vendrán unos y otros.

—Hablado de otra cosa. ¿Es muy elevado el presupuesto de esta organización?

—Puedes suponerlo: elevadísimo, completamente extraordinario; pero esperamos que la afición valenciana, cada día más compenetrada con este deporte, responda. Para facilitar la cosa se han puesto precios razonables: general, a ocho, y numeradas, desde quince.

—¿Es mucho el aforo del Pabellón?

—Se va a ampliar todo lo posible. No distará mucho de una capacidad para tres mil espectadores. Haz constar que es muy interesante el que el público acuda, pues si

Nuestro querido amigo Antonio Trapé Pi es uno de los hombres más íntimamente ligados al billar español, en el que ocupa un puesto destacado. Abogado y periodista profesional ha sabido encontrar, entre sus muchas ocupaciones, tiempo suficiente para dedicarlo a nuestro deporte. Unas veces como jugador; otras, como árbitro, y siempre como crítico, ha llenado ya una larga etapa de servicio al billar.

Como jugador, ha participado en siete campeonatos de España, clasificándose siempre entre los primeros puestos. Actualmente, es el campeón nacional de tercera categoría a libre. Domina todas las modalidades, pero destaca principalmente en la Fantasía Clásica, de la que podría ser un auténtico as, si dispusiera de tiempo suficiente para el continuo entrenamiento que esto requiere. Es el único árbitro internacional europeo que ha sido solicitado para dirigir torneos fuera de su patria, lo que demuestra su gran competencia en la materia. Entre sus diversas actividades periodísticas, hace 23 años que escribe sobre temas de billar. Primero lo hizo en los periódicos catalanes «La Neu» y «La Noche», y desde el año 40 en «El Mundo Deportivo».

Últimamente ha estado en Madrid, como enviado especial de su periódico, para informar sobre el campeonato de Europa a tres bandas. Hemos preferido su autorizada opinión a nuestro comentario, y por ello le hemos interrogado.

—Técnicamente, ¿cómo ha estado el campeonato?

—Ya dije anteriormente que

en este campeonato no habían jugadores flojos. Hoy nos da la razón los promedios obtenidos, que han sido de los más altos registrados en los campeonatos internacionales.

—¿Cómo ha jugado Domingo?

—El puesto de Domingo siempre debe de estar entre los dos primeros clasificados. Por ello ha sorprendido a todos el verle



alcanzar el cuarto puesto; pero si analizamos su actuación, verás cómo está completamente justificada. En ningún campeonato le persiguió tanto la desgracia como en el actual. Perdió con el portugués Pereira, pero éste le terminó el encuentro en 55 entradas, con lo que se puede ganar a todo el mundo con este promedio. Perdió con Swering por una sola carambola, en un encuentro desgraciado, capaz de quitarle la moral al más valiente; y con el belga Fauconnier también, por dos carambolas, en un partido en que las bolas se resistieron tenazmente a sumar tantos a su favor. Sólo con haber

1 - 1  
Milán y Atlético de Madrid empataron "entre palmas de tango"

MADRID, 10.—En el estadio Metropolitano se ha jugado un partido amistoso de fútbol entre el equipo italiano Milán y el Atlético de Madrid. Arbitró el señor Asensi.

El partido resultó entretenido por la buena calidad de fútbol que los dos conjuntos hicieron en el primer tiempo, pero careció de emoción por jugarse un fútbol tranquilo y sin coraje. La falta de goles hasta avanzada esta fase influyó también en las «palmas de tango» que alguna vez tocaron los aficionados. El Milán acreditó una excelente técnica, con dominio del pase y excelente juego posicional.

A los 42 minutos, marcó el Milán por remate de su delantero centro, Nordhal, y a los 24 del segundo, empató el Atlético por medio del interior Molina. El Atlético jugó con la siguiente alineación:

Riquelme, Topi (Verde), Herrera, Cobo, Silva (Hernández), Mujica, Miguel, Atilio (Rabadán), Areta, Molina y Callejo (Escudero).—Alfil.

**TELEFONOS DE JORNADA**  
Redacción ... 14536  
Administración 10617  
Talleres ... 52575

## ANTONIO TRAPE PI

### Arbitro Internacional y campeón de billar, nos habla del campeonato de Europa a tres bandas celebrado en Madrid

vencido en estos dos últimos encuentros, ya hubiera sido subcampeón, y no quisiera pensar cuál hubiera sido el partidazo entre él y Vingerhoedt, si se presenta en esas condiciones a disputarle su tercer título europeo después de haberle ganado en Burdeos el de fantasía, y en Valencia el de la banda. Sólo con tres carambolas más en dos partidos, ¿quién sabe dónde estaría ahora el tercer título?

—¿Qué me dices de Ventura?

—Ventura empezó mal, francamente mal, perdiendo los tres primeros partidos con Domingo, Tietke y Vingerhoedt, los tres en el momento actual superiores a él. En cambio, venció a todos los demás, llegando a un excelente tercer puesto. Sin realizar un gran promedio, se defendió muy bien en el resto de los partidos. Sobre ocho participantes, los dos españoles han quedado tercero y cuarto, con una clasificación muy superior a la de los belgas. Su clasificación final, pues, hay que tomársela como buena.

—¿Qué me dices del resto de jugadores?

—Vingerhoedt está formidable de forma, con una concepción moderna de juego y con una seguridad pasmosa en la ejecución. Ha demostrado ser el más fuerte y el mejor. Tietke también es otro jugador excepcional, muy temible en sus actuaciones. Es muy elocuente ese promedio obtenido de 0,943. Fauconnier, Lagache, Pereira y Swering, aunque no llegaron a los primeros puestos son grandes jugadores, capaces de darle un susto de miedo.

JULIO CERVERA



## Cotizaciones de frutos en el Mercado de Abastos de Valencia

Relación detallada de géneros vendidos y cotizaciones (medio, máximo y mínimo) correspondientes al día de la fecha:

### FRUTAS

Albaricoques: 2, 4 y 1'25.  
Cerezas: 3'50, 8'50 y 2.  
Manzanas: 11, 13 y 3.  
Naranja verna: 6'50, 7 y 4.  
Pavias: 5, 6'50 y 2'75.  
Nisperos: 3'75, 5 y 2.

### VERDURAS

Acelgas: 3, 3'75 y 2'50.  
Ajos secos: 5, 6 y 2.  
Alcachofas: 2'25, 2'50 y 1'25.  
Calabacetas: 2'50, 3'25 y 2.  
Carlotas: 2'50, 3 y 1'70.  
Cebollas: 0'35, 0'50 y 0'20.  
Chirivias: 3'75, 4 y 3.  
Espinacas: 3, 3'50 y 2.  
Habas: 7, 7'50 y 6'50.  
Herradura: 1'75, 1'80 y 1'63.  
Judías verdes: 3'50, 5'50 y 2.  
Lechuga: 4, 7 y 2.  
Limones: 9, 12 y 4.  
Nabos: 4'25, 5 y 3'50.  
Patatas: 2'50, 4 y 1.  
Pepinos: 1'65, 1'85 y 1'25.  
Pimiento color: 3'25, 3'50 y 2'50.  
Idem verdes: 5'75, 6'50 y 3'50.  
Rábanos: 2'50, 3 y 2.  
Repollo: 24, 30 y 20.  
Tavella: 3'50, 4 y 3.  
Tomates: 4'25, 5'25 y 2.

# BOLSA

CAMBIOS DE LAS BOLSAS DE MADRID, BARCELONA Y BILBAO Y DEL BOLSIN VALENCIANO CORRESPONDIENTES AL DIA DE HOY

## BOLSA de MADRID

### FONDOS PUBLICOS

Interior ... .. 84'15  
Amortizable 3% ... 88'50  
Amortizable 3'50 % 93'45  
Amortizable 4% ene 100'70  
Amortizable 4% nob 99'95  
Rec. Nacional 4% 94'75  
R. E. N. G. E. 4% 94'

### CEDULAS

Hipotecario 4% ... .. 84'75  
Hipotecario 4'50% A 86'  
Hipotecario 4% Ex. 99'50  
Cré. Local 4% Inte 96'  
Cré. Local 4% Lot 101'  
Cré. Local 4% 1949 100'25

### ACCIONES

Banco de España 552'  
Banco Hipotecario 289'  
Banco Central 321'  
Banco E de Crédito 492'  
Banco H American 377'  
F. E. N. O. S. A. ... 114'  
Hidroeléc. Chorro ... 114'  
Hidroeléc. Española 203'

Iberduero, ordin. ... 194'  
Saltos del Sil ... 110'  
Sevillana Electric. ... 104'  
U. Eléc. Madrileña 112'  
El Aguila, F. Cerveza 400'  
Gral. Azucarera 112'50  
Dragados y Construc- 136'  
ciones ... .. 513'  
Mina del Rio ... 232'  
Duro Felguera ... 200'  
Los Cuindos ... 369'  
Ponferrada ... 156'  
C. A. M. P. S. A. ... 116'  
Construcción Naval, ordinarias ... 130'  
Construcción Naval, preferentes 163'  
Papeleras Reunidas 160'  
Energía e Ind. Ara- 235'  
gonesas ... .. 114'  
Explosivos ... 358'  
Hidro N. Española ... 178'  
Petróleos ... 290'  
Altos Hornos ... 130'  
Auxiliar F. C. ... 164'25  
Material y Construc- 137'  
ciones ... .. 125'  
Telefónicas ... 216.364 metros cuadrados, enclavados en la plaza de Nazaret y procedentes de un sobrante de la zona maritimoterrestre, accediendo a lo solicitado por el Ayuntamiento.

## BOLSIN de VALENCIA

### OBLIGACIONES

Dip. 5% Hospital 104'25  
Misericordia ... 100'  
Arzobispado V. 5% 86'  
A. P. Vcia. 5% 102'

### ACCIONES

C. O. F. R. U. N. A 137'  
Cifesa, ordinarias ... 65'  
Cifesa, pref. A ... 48'  
Cifesa, pref. B. ... 210pts  
Cifesa, Prod. pref. 39'50  
I. A. C. S. A. ... 128'

### DIVISAS

Franco franceses ... 11'  
Franco suizos ... 911'63  
Dólares ... 39'40  
Libras ... 110'31

(Servicio facilitado por el Banco Central)

SE HA PUESTO A LA VENTA LA SEGUNDA EDICION DE

## «FOCO»

la mejor información gráfica de la CORONACION de la REINA ISABEL II de Inglaterra. Precio: CINCO PESETAS. De venta en todos los quioscos.



## PLAZA DE TOROS

Domingo, 14 junio, a las seis de la tarde

### EXTRAORDINARIA NOVILLADA!

SEIS NOVILLOS DE DON JUAN BAUTISTA CONRADI MATADORES

Luis DIAZ,

Juan BELMONTE

y Manuel del Pozo "RAYITO"

(Nuevo en esta plaza)

LISTA DE ENCARGOS: Mañana, viernes, de 4 a 8.

LOCALIDADES Y ENTRADAS: Sábado, de 10 a 1 y de 4 a 8.

## Ultima hora local

### El Ayuntamiento crea el "Trofeo Valencia" del Mar

En la mañana de hoy, el señor alcalde ha recibido la visita de la señorita Cristina Trénor, proclamada "Reina del Mar" para las fiestas que este año va a celebrar el Club Náutico en conmemoración de sus bodas de oro. Acompañaban a la señorita Trénor el presidente del Club Náutico, don Luis Albert; el vocal de la Junta Directiva, doctor Soler Burgos, y el concejal ponente de Deportes, don Manuel Ricart,

quienes le han dado cuenta del amplio programa de festejos que se proyecta con motivo de tan señalada fecha y con miras a aumentar el amor al mar por parte de los valencianos, y la afición a los deportes marítimos. El señor alcalde ha ofrecido crear el Trofeo Valencia del Mar, patrocinarlo el excelentísimo Ayuntamiento les indicadas fiestas y ofreciéndoles un apoyo moral y el material que sea posible.

### El Estado cede al Ayuntamiento cinco parcelas de terreno

Por la Delegación de Hacienda se ha dado traslado a este Ayuntamiento de una orden ministerial de fecha 22 del pasado mes de mayo, en virtud de la cual el Ministerio de Hacienda, con conocimiento y aprobación del Consejo de ministros, resuelve ceder el pleno dominio al Ayuntamiento de Valencia de cinco parcelas de terrenos propiedad del Estado, que suman 216.364 metros cuadrados, enclavados en la plaza de Nazaret y procedentes de un sobrante de la zona maritimoterrestre, accediendo a lo solicitado por el Ayuntamiento.

ta de asistentes al Albergue Universitario de Pueyo de Jaca y normas para incorporación a dicho albergue.

Los camaradas asistentes deberán presentar urgentemente tres fotografías tamaño carnet (antes del próximo día 15).

La cuota deberá hacerse efectiva antes del día 17.

### Conservatorio de Música

El próximo lunes, día 15 del corriente, a las nueve de la mañana, darán comienzo en este centro docente los exámenes de enseñanza no oficial (libre), ingreso y solfeo, continuando en días sucesivos los de las demás enseñanzas que se cursan en este Conservatorio.

Para más detalles, véase el tablón de anuncios.

### Anuncios oficiales

#### Banco de Valencia

En virtud del acuerdo del Consejo de Administración del Banco de Valencia, se ponen en circulación, a la par de su valor nominal, veinte mil acciones nominativas de quinientas pesetas nominales cada una, de la tercera serie, números ochenta mil uno a cien mil, reservando preferente derecho de suscripción a los poseedores de las ochenta mil acciones que hoy existen en circulación, a razón de una acción nueva por cada cuatro antiguas.

El valor nominal de las nuevas acciones deberá satisfacerse al tiempo de suscribirlas.

El derecho de preferencia concedido a los actuales accionistas sólo podrá ser ejercitado durante todo el mes de junio del año en curso.

Valencia, 28 de mayo de 1953.

El secretario general, Eugenio Mañá.

#### Sindicato Provincial de Frutos y Productos Hortícolas

VALENCIA

Sección Económica

EXPORTACION DE FRUTOS SECOS

Se advierte a los señores exportadores que deseen inscribirse en el Registro Especial de Exportadores de Frutos Secos, en sus dos secciones, que el plazo de inscripción termina el día 30 del mes de junio, debiendo pasarse por la Secretaría Provincial, donde se les facilitará cuanto información y datos necesitan para cumplir los requisitos exigidos para figurar en el citado registro.

Valencia, 10 de junio de 1953.

## Notas sobre comercio exterior

Como se sabe, 4.000 cajas de naranjas brasileñas se embarcaron ya con destino al mercado de Londres, pero no se consideran probables unos suministros de importancia ante la demanda de Canadá y Argentina y el enorme consumo interior del Brasil. Los fletes elevados también obstaculizarán las ventas de este país, aunque en esta campaña han descendido de 11 a 10 chelines por caja.

Los suministros de tableros de okume al mercado alemán han de efectuarse de acuerdo con las perspectivas reales del mercado, ya que los compradores no llevarán a cabo las operaciones si las circunstancias se hacen desfavorables para ellos.

En el mercado de París, los limones españoles se cotizan entre 85 y 110 francos por kilo, y las naranjas, entre 75 y 90.

En la reciente campaña de exportación de patatas de las islas Canarias, las compras del mercado británico ascendieron a 23.418.524 kilos. Después de Inglaterra y el Africa inglesa, Francia y Bélgica han sido nuestros clientes.

Respecto a las exportaciones de algodón brasileñas, durante la campaña 1952-53, hay que destacar que nuestro país adquirió 5.424 toneladas, o sea 2.670 más que en la anterior campaña.

En el mercado de Londres, la caja de naranjas españolas se cotiza entre 36 y 40 chelines, mientras que en Düsseldorf el precio varía entre 25 y 34 deutsche marks. En este mercado se advierte la competencia del fruto procedente de California, que cuenta con buena demanda.

Dinamarca ha sido durante la pasada campaña uno de los principales mercados consumidores de higos españoles. Sin embargo, los exportadores turcos han hecho un esfuerzo para introducirse en este

mercado, con ofertas a precios más reducidos que los españoles.

En los primeros 10 meses de 1952 las exportaciones españolas al mercado chileno, según estadísticas de este país, alcanzaron un valor de sólo 13,8 millones de pesos, frente a los 26,9 registrados en el mismo período de tiempo de 1951. Como se sabe, las autoridades chilenas han permitido que las importaciones procedentes de España, bajo el régimen de cambio libre, se llevasen a cabo hasta el 30 de junio, siempre que los créditos estuviesen abiertos con anterioridad a esta fecha.

En el balance de la Operación Especial M-1, durante el primer trimestre del presente año, se ha registrado un aumento de 25 millones de pesetas, aproximadamente, sobre el saldo arrojado en el mismo trimestre de 1952.

Las autoridades comerciales alemanas han convocado como «concurso abierto» para las importaciones procedentes de España: Aceltunas y alcaparras en barriles, pulpa de albaricoque y pulpa de melocotón en envases cerrados.

Se han incrementado las ventas de tejidos de algodón al mercado turco, que en estos momentos ofrece interesantes perspectivas para este producto español. A este respecto, interesa resaltar la importancia de los números de estadística turcos, ya que las autoridades de este país concederán tan sólo licencias de exportación para aquellos tejidos mencionados en los números de estadística que se citan en el último protocolo adicional al acuerdo comercial y de pagos hispanoturco.

El Ministerio Federal alemán de la Alimentación ha decidido no reducir la tarifa aduanera para las patatas tempranas de importación por considerar que su descenso perjudicaría la venta de las existencias de patatas alemanas de la anterior cosecha.



## Se casó Maruchi Fresno

El periodista Juan Guerrero Zamora, de Radio Nacional de España



Los novios bailan. Maruchi Fresno —de espaldas— y su entonces prometido y hoy esposo, Juan Guerrero Zamora, con el que se acaba de casar la conocida estrella del cine español

cielo". Su última interpretación en la pantalla ha sido, hasta ahora, la protagonista de "La laguna negra", película dirigida por Ruiz Castillo.

Otra pareja de novios, pues, irrumpe en el mundillo cinematográfico nacional. Y, apenas extinguidos los sonos de Mendelschonn, uno ha de de-

searles felicidades múltiples y una colaboración en su vida que llegue más allá de lo puramente íntimo, sentimental, para que él —escritor— y ella —actriz— puedan ofrecernos pruebas sobradas de una unión que debe resultar fructífera también profesionalmente.

CASAS

### Homenaje del cuadro Jacinto Benavente a su director Jesús Jorge

El pasado domingo tuvo lugar el homenaje que el cuadro artístico Jacinto Benavente ofreció a su director Jesús Jorge. El acto, que resultó brillantísimo, reunió en amigable camaradería a cerca de un centenar de amigos y admiradores del homenajeado, quien compartió la presidencia del mismo con el concejal del Excelentísimo Ayuntamiento de nuestra ciudad, don José Montagud; el poeta señor Guardiola Ramos; don José Carbonell, autor valenciano, y una representación fallera de Monteolivete, junto con los componentes de la formación organizadora.

El acto tuvo como colofón la entrega de un pergamino con que le obsequiaban sus dirigidos, así como la intervención en prosa y verso de las distintas personalidades invitadas, a las cuales dió las gracias con unas emocionadas y sentidas frases el homenajeado.

**APOLO** 6'30 10'45

**LA DAMA DE NEGRO**

o el castigo de una madre.

El domingo, gran infantil  
**CAPERUCITA ROJA**  
Y **EL LOBO FERAZ**

6'30 **RUZAFÁ** 10'45

Compañía de revista IZELRRAY: **LO QUE PIENSAN LAS MUJERES.**

### Estreno de "Apúntese en el cor", en el Alkázar

Género: Comedia.—Principales protagonistas: Teresita Pérez, José Alcácer y Pepe Mari.—Fecha de estreno: 10-VI-53.

La compañía veraniega del teatro Alkázar dió a conocer ayer la comedia en un acto, original de Enrique Albi, titulada "Apúntese en el cor".

En esta su primera salida al campo abierto de Talía, en calidad de autor, Enrique Albi pone de manifiesto su conocimiento de los resortes teatrales, cosa natural en un actor de valía, muy conocido en el mundillo de la escena.

"Apúntese en el cor", aunque basada en una incidencia pueril, está hábilmente trazada y su desarrollo es normal, dentro de las características de la obra.

Destacan varias escenas de índole cómica y una de acento sentimental.

El público celebró las escenas cómicas con muestras de regocijo, aplaudiendo en una de ellas a Pepe Mari. También se apuntó una ovación la actriz Rosa Emilia Durán, al término de su emotiva escena.

Completaban el reparto Milagros Baeza, Teresita Pérez, José Alcácer, Antonio Suay y Antonio Lloréns.

Al caer el telón, artistas y autor fueron largamente aplaudidos. El señor Albi pronunció unas palabras de gratitud. En resumen, un éxito de un autor novel.

J. M.

**SERRANO**

Compañía de comedia Ana María Méndez-Pepe Godoñer, con Emilia Clement

7 tarde y 11 noche:

**EL CENTENARIO**

De los hermanos Alvarez Quintero  
PRECIOS POPULARES

### Otra compañía de revistas, EN RUZAFÁ

Se presentó anoche estrenando "Lo que piensan las mujeres"

Género: Comedia musical. Autor: Ismael Barry. Música: Maestro Miguel Benet. Intérpretes: Pilar Yagüe, Carmelita España, Carmelita Gaitán, Rafael Barry, Manolo Pastor, Francisco Beltrán, Toni Jadell, Carmen García, Amparín Martí, Luisa Giménez y Lina More. Fecha de estreno: 10 de junio de 1953.

Con la audaz pretensión de "innovar el género y dar un paso adelante en la evolución del teatro" —son frases utilizadas en la propaganda mural y en los programas de mano—, se presentó ayer en Ruzafá una modestísima compañía de revistas para realizar una breve actuación de cinco días. Otro espectáculo impropio de actuar ante el público valenciano, merecedor de una mayor consideración, dada su afición y su reconocida competencia.

La compañía "Izelrry" —así se llama la formación— se presentó con el estreno de la revista titulada "Lo que piensan las mujeres", de la que es autor Ismael Barry. El libro es endable, muy fofo, con ausencia de gracia, originalidad e ingenio. Las escenas se suceden sin que la chispa o la nota de humor aparezca en ningún momento.

En el mismo tono hay que enjuiciar la labor del músico, maestro Miguel Benet. Su partitura en esta obra es ramploncilla y carente de inspiración.

Si salvamos a Carmelita España, buena bailarina y artista, y a los actores cómicos Toni Jadell y Rafael Barry, discretos en todo momento, tendremos también que dejar sentado que en el resto de la formación nada hay destacable.

Presentación y conjunto están a la misma altura del espectáculo que enjuiciamos.

Un público no muy numeroso se mostró en todo momento benevolente. Aplaudió algunos números —especialmente la aislada intervención de los jóvenes acordeonistas hermanos Ballester—, pero en su actitud y en sus comentarios se adivinaba también el disgusto ante un espectáculo de tan escasa calidad.

P.

**SAN VICENTE** EL CINE DE TODOS

DE 4 a 9'30

SUCEDIO EN LA 5.ª AVENIDA Y ALARMA EN LA CIUDAD

**TERRAZA LAURIA**

A LAS 9,45 NOCHE SUCEDIO EN LA 5.ª AVENIDA Y ALARMA EN LA CIUDAD

Gran reposición.—Copia nueva  
Mañana: **ROSAS ESCARLATAS** Y **EL REY DE LOS MARES**

**ESLAVA**

Compañía de comedias cómicas y arte folklórico LA RISA

A las 7 tarde y 11 noche:

**¡Qué solo me dejas!**

De Antonio Paso y Emilio Sáez  
Y FIN DE FIESTA  
PRECIOS POPULARES

## GRAN VIA

Sábado próximo

### GRAN ESTRENO

DOS DIABLILLOS AL SERVICIO DEL BIEN



ISA Y JUTTA  
**GÜNTHER**  
ANTJE  
**WEISSBERGER**  
PETER  
**MOSBACHER**

PRODUCCIÓN DIRECTOR  
**CARLTON** **JOSEF von BAKY**

Jamás el asombroso parecido de unas mellizas había dado origen a una aventura tan extraordinaria

## CARTELERA DE ESPECTACULOS

### TEATROS

**ALKAZAR.**—7 y 11: ¿Aparicio o Litri? Apúntese en el cor y Fin de fiesta.

**APOLO.**—6,30 y 10,45: La dama de negro.

**ESLAVA.**—7 tarde y 11 noche: ¡Qué solo me dejas! y Fin de fiesta.

**RUZAFÁ.**—6,30 y 10,45: Lo que piensan las mujeres.

**SERRANO.**—7 tarde y 11 noche: El Centenario.

### CINES DE ESTRENO

**CAPITOL.**—Carretera 301.

**GRAN VIA.**—Veneno implacable.

**METROPOL.**—Bud Abbott y Lou Costello contra los fantasmas y

Buenos días, señor elefante. T. m.

**OLYMPIA.**—Gritos en la noche.

**REX.**—A la luz de la luna.

**RIALTO.**—El pirata y la dama.

**TERRAZA IMPERIO.**—Harlem.

### CINES DE SESION CONTINUA

**AVENIDA.**—Mares del Sur y Ana.

**COLISEUM.**—Caballero sin espada y Colt 45.

**CINE PLAZA TOROS.**—10 noche:

Los enemigos del honor y Todos besaron a la novia.

**SUIZO.**—El gran pecador y La hija de Neptuno.

**TERRAZA FRONTON.**—Adán y...

ella y Marihuana.

**TURIA.**—Opio y Cuatro días de permiso.

**TYRIS.**—Objetivo, Birmania. Hogar, dulce hogar.

### VARIOS

**TERRAZA JARDIN DE RIALTO.**—

Tarde y noche: Los Dangoly's,

Guzmán-Marín, Los 2 Rilender's,

Gila, el mejor humorista actual.

3

Jueves, 11 junio 1953

JORNADA — Página 10



## Acuerdo turco-soviético

### Rusia retira sus reivindicaciones sobre varias provincias turcas

Angora, 11. — El ministro de Obras Públicas turco, Kemal Zeytinoglu, ha confirmado en el Parlamento que ha sido firmado un acuerdo entre la Unión Soviética y Turquía para la utilización por parte de esta última de las aguas del pantano de Serdarabal, orillas del río fronterizo de Aras. Rusia pidió la cantidad relativamente pequeña de 400 000 dólares y su propuesta fué inmediatamente aceptada por el Gobierno turco. La cuestión estaba en suspenso desde hace años y la solución se considera en Angora como una manifestación del deseo de Moscú de favorecer una mejora en las relaciones entre Turquía y Rusia.

De fuente oficial se anuncia al mismo tiempo que el embajador soviético en Angora, Lavritcher, ha entregado al ministro de Asuntos Exteriores turco una nota en la que da cuenta de que la Unión Soviética retira sus reivindicaciones de 1945 sobre las provincias orientales de Kars, Araham y Artvin.

Según la misma fuente, el Gobierno soviético abandona todas sus reivindicaciones de bases militares en la región de los estrechos y comunica al Gobierno turco que desea entablar negociaciones para revisar la convención sin que ello signifique que en ellas fuera a plantear reivindicaciones.

Finalmente Moscú hace constar en la nota que desea mantener en el porvenir mejores relaciones con Turquía.—Efe.

### Ofensiva de «buena voluntad económica»

Viena, 11. — Informaciones recibidas en Viena, por conducto diplomático de varios países del «telón de acero», parecen indicar que el bloque soviético se dispone a lanzar una gran ofensiva de «buena voluntad económica». Parece que dentro de poco realizará ofrecimientos precisos y ventajosos con los países de Europa occidental.—Efe.

## Japón creará una fuerza aérea con ayuda norteamericana

### Dinamarca ya no necesita la ayuda del plan Marshall

Tokio, 11.—El diario «Manichi» da cuenta de que el Japón

## Imposición del «Bunyol d'Or» a los señores Solís Ruiz y Pardo Canales

Madrid. — En el Pabellón de Valencia se ha celebrado esta tarde el acto de imponer las insignias del «Bunyol d'Or» al delegado nacional de Sindicatos, señor Solís, y al director general de Coordinación, don Santiago Pardo Canales, a quienes la Junta Central Fallera ha otorgado esta distinción.

Asistieron al acto el ministro de Agricultura, señor Cavestany; gobernador civil de Valencia, señor Salas Pombo; secretario nacional de Sindicatos, señor Vizcaino; el ex subsecretario de Agricultura, señor Lamo de Espinosa; el marqués de Vivel, y todos los directores generales del Ministerio de Agricultura.

Hizo el ofrecimiento el delegado provincial de Sindicatos, don Clemente Cerdá, y después de serles impuestas las insignias a los condecorados por la reina fallera, señorita Carmen Villanueva, pronunciaron unas palabras de gratitud los señores Pardo Canales y Solís Ruiz.

ha decidido crear una fuerza aérea con mil aviones, para lo que recibirá la correspondiente ayuda de Estados Unidos.

Añade el diario que existe el proyecto de crear un ejército de 320.000 hombres.

El plan será sometido a la aprobación del almirante Arthur Ladford, que en fecha reciente fué nombrado jefe del Estado Mayor conjunto norteamericano, y que realiza en estos días una visita al Japón y Corea.—Efe.

### Dinamarca no necesita ayuda

Copenhague, 11. — Dinamarca ha informado a los Estados Unidos que ya no le es necesaria la ayuda del plan Marshall.—Efe.

## Syngmann Rhee conferencia con sus generales y el Gobierno

(Viene de la primera página)  
Unidos que formaría parte de la comisión neutral de cinco naciones, que se encargará de los prisioneros que no deseen regresar a su patria. La notificación fué hecha al departamento de Estado mediante

1180

# Exquisito LICOR 43

EL MEJOR LICOR DE TODOS LOS TIEMPOS

## Extraordinaria pesca de atún en Tarifa

### Se calcula en 200 toneladas el último copo

Tarifa, 11. — La más extraordinaria levantada registrada en la almadraba de Tarifa, ha sido la realizada en la última jornada, en que se capturaron 1.300 atunes, cuyo peso puede calcularse en más de doscientas toneladas. A pesar de tan importante captura, aún quedan después del copo, gran cantidad de pescado.

Mientras las almadrabas de esta costa realizan una buena temporada, las instaladas en la costa de Marruecos la han tenido más que floja que otros años, debido a que el atún para pasar por el estrecho, recorre las cercanías de las aguas españolas.

Hasta la fecha, en esta almadraba se llevan capturados cerca de seis mil atunes, muchos de ellos con cerca de 300 kilogramos de peso, y más de cien mil melvas.—Cifra.

### Campaña de prudencia en la circulación

Mataró, 11.—Continúa la «campaña de la prudencia», organizada por la unión de chóferes y motoristas de Mataró y su comarca, cuyos actos fueron iniciados la pasada semana. Han sido distribuidas profusamente por los colegios y escuelas de esta ciudad, así como por toda la comarca, unas curiosas «caucas», ilustradas por el dibujante Ricardo Opiso, en las que se indica, en forma festiva, pero ciertamente aleccionadora, los peligros a que se exponen, tanto los peatones como los conductores de vehículos, caso de no observar la debida prudencia o precaución al circular por

## LAS VICTIMAS DEL TORNADO EN ESTADOS UNIDOS

Worcester (Massachusetts), 11.—Con los 87 muertos encontrados últimamente se elevan a 241 el número de víctimas originadas por los tornados que han azotado cinco Estados en los pasados días. De los 700 heridos, muchos se encuentran en estado crítico, con lesiones en la cabeza originadas por los objetos que por el aire arrastraba el terrible huracán.

la calle. Estas «caucas», junto con apropiados carteles, han sido fijados también en ciertos lugares de la vía pública.

### Muchas sociedades con pocos socios

Tolosa, 11. — Esta ciudad es, quizá, la que con más sociedades populares cuenta en España, en relación con el número de sus habitantes. En los reglamentos de estas sociedades se contiene como punto fundamental la limitación del número de sus afiliados. No pasan de cuarenta en cada una. En caso de detención de alguno de los socios se reúnen los restantes en asamblea para admitir o no a un nuevo aspirante. Con sólo uno que diga que no queda desechada la solicitud de ingreso. Algunas de estas sociedades han celebrado ya sus bodas de plata. Las de mayor abolengo son «Gure-Ayola», «Nssgure Txokoa» y «Tximparta».

## Bidault ha sido rechazado por la Asamblea

### Le faltó sólo un voto

## Auriol consulará a los presidentes de los bloques políticos

París, 11 (2,30 madrugada).—La Asamblea Nacional ha denegado la investidura para formar nuevo Gobierno a Georges Bidault, por la mínima diferencia para obtener la mayoría absoluta, de 314. De 541 votos emitidos, 313 lo fueron a favor y 228 en contra.—Efe.

### Comunicado del presidente Auriol

París, 11.—En un comunicado publicado en el Palacio del Eliseo, el presidente Auriol ha indicado que puede tener su propia idea acerca de quién, finalmente, obtendrá la mayoría y los observadores creen que ofrecerá la tarea de formar Gobierno a un radical-socialista del ala conocida como la de los «novelistas», pues este grupo goza del apoyo de un amplio segmento de la Cámara, «precisamente porque no tiene programa definido alguno».

El comunicado presidencial dice: «El presidente de la República, preocupado por la urgencia de resolver los problemas inmediatos que se derivan de la situación económica, financiera y social, de la conferencia de las Bermudas, y teniendo en cuenta que después de los debates parlamentarios hay una mayoría gubernamental para resolverlos, ha decidido consultar a los presidentes de los grupos políticos de

## ULTIMA HORA DEPORTIVA

### Sale hacia Alemania la selección B de fútbol

### Van Gago, Fuertes y Seguí

Barajas, 11.—Con destino a París, desde donde continuará viaje a Alemania, ha salido en avión de la Iberia la selección española de fútbol B, que se enfrentará contra el equipo de aquella nacionalidad. Acompañan a los expedicionarios el presidente de la Federación Española de Fútbol, don Sancho Davila; el seleccionador señor Escartín; el miembro de la Federación Española, señor Zamalloa, y el secretario de asuntos generales de dicho organismo, don Andrés Ramírez.

Se desplazan los siguientes jugadores: Goicolea, Sión, Argilés, Brague, Campanal, Guillaumon, Falin, Ramoní, Riquelme, Coque, Fuertes, Loren, Gago, Prendes y Seguí.—Efe.

la Asamblea sobre la precisa cuestión de conocer a qué jefe político podrían apoyar sus grupos. Eventualmente, como primer ministro, para dirigir aquella mayoría y representar a Francia en las próximas conferencias internacionales. A este efecto recibirá, esta tarde, los presidentes de los grupos, a las 16 horas.—Efe.

## Posible cooperación de los monárquicos con De Gasperi

Roma, 11. — Mientras De Gasperi atacaba a los monárquicos, el alcalde de Nápoles, Chille Lauro, jefe del partido monárquico, ha publicado un manifiesto según el cual parece ser que desea colaborar con el Gobierno. Lauro dice en este manifiesto que su partido «luchó por la democracia y venció, impidiendo a los partidos del centro la obtención del 64 por ciento de los escaños de la Cámara de Diputados señalados por la nueva ley electoral para aquel partido o alianza que consiguiera la mitad más uno de los votos».—Efe.